

ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE

Doc. 586

08 novembre 1956

Quatrième rapport présenté par l'Organisation Mondiale de la Santé sur son activité en Europe au cours de l'année 1956

Rapport

Sommaire	Page
1. PREMIÈRE PARTIE	1
2. DEUXIÈME PARTIE	6
Annexe 1 - Bourses d'études accordées en 1955 répartition suivant le pays d'origine des boursiers, le genre de bourses accordées et la source des fonds ...	22
.....	22
Annexe 2 - Bourses d'études approuvées ou accordées au cours de la période 1er janvier-30 juin 1956 répartition suivant les pays d'origine des boursiers, la source des fonds et le genre de bourses accordées ...	22
Annexe 3 - Publications se rapportant aux activités inter- pays organisées en Europe par l'O. M. S.	23

1. PREMIÈRE PARTIE

L'année 1956 a été assombrie par le décès, après une courte maladie, du Dr Norman D. Begg, Directeur du Bureau régional de l'Europe. Ses collaborateurs et tout le personnel du Bureau ont profondément ressenti la perte d'un chef qui s'était acquis l'estime et la confiance de tous ceux qui avaient eu le privilège de l'approcher.

Le présent rapport se fonde sur les grandes lignes qu'avait tracées le Dr Begg. Au cours de l'année considérée, l'O. M. S. a continué d'encourager en Europe l'étude de problèmes sanitaires communs aux pays de la Région, de faciliter la diffusion d'informations et l'échange d'idées, et de patronner des programmes destinés à la formation du personnel des services de santé.

La réussite d'activités de ce genre suppose, de toute évidence, qu'une large compréhension mutuelle existe entre les pays participants. Comme par le passé, cette compréhension s'est amplement manifestée et il est permis d'espérer fermement que la collaboration européenne dans le domaine de la santé publique ne

tardera pas à se renforcer encore davantage, grâce à la reprise par les pays de l'Est de l'Europe d'une pleine participation aux travaux de l'Organisation.

Aux termes de décisions prises par la neuvième Assemblée mondiale de la Santé, deux pays qui étaient rattachés à la Région en qualité de Membres associés ont changé de statut et ont accédé à la plénitude des droits¹. Un de ces nouveaux Membres a été provisoirement affecté par l'Assemblée à la Région de l'Europe² tandis que l'autre fait maintenant partie de la Région de la Méditerranée orientale³.

Dans le domaine budgétaire, on constate avec satisfaction une certaine stabilisation du niveau des fonds de l'assistance technique, qui a eu des répercussions favorables sur la stabilité du budget ordinaire. De ce fait, il sera possible de mener à bien, avec seulement quelques légères modifications, le programme des travaux à exécuter en Europe pendant l'année 1956.

La préparation du transfert du Bureau régional à son siège permanent à Copenhague s'est poursuivie de manière très satisfaisante, grâce surtout à l'oeuvre accomplie par les autorités danoises. La section suivante ainsi que le Document EUR/RC6/5 donnent des détails sur ce point.

Le Bureau régional

La structure générale du Bureau régional n'a pas été modifiée en 1956, exception faite d'un renforcement du personnel de secrétariat affecté au Service des bourses d'études par l'adjonction d'un poste G5 dont le coût est imputé sur les fonds de l'assistance technique.

Malgré les froids rigoureux qui ont sévi pendant l'hiver dernier dans le nord de l'Europe, il n'y aura pas de retard important dans l'achèvement des nouveaux locaux, à Copenhague; le transfert du Bureau régional est prévu pour le premier semestre de 1957.

Le Directeur général a autorisé la mutation à Copenhague d'un petit groupe de personnel de secrétariat afin de pouvoir assurer la continuité du travail. Par ailleurs, des mesures ont été prises pour recruter du personnel de secrétariat qualifié, habitant le Danemark.

Collaboration avec d'autres institutions

Les relations avec l'Organisation des Nations Unies ont continué, chacune des organisations prenant part aux activités mises sur pied par l'autre. L'élaboration commune de programmes s'est poursuivie de manière satisfaisante tant avec le F.I.S.E. qu'avec le Centre international de l'Enfance, qui offre d'utiles possibilités de formation professionnelle dans le domaine de l'hygiène de la maternité et de l'enfance. Comme par le passé, le Bureau régional a pu bénéficier de la longue expérience acquise par la Fondation Rockefeller dans le

1. Résolutions WHA9.3 et WHA9.5

2. Résolution WHA9.43

3. Résolution WHA9.42

domaine de la santé, et la collaboration avec cette fondation lors de l'organisation de programmes de formation professionnelle a été fort utile.

Les contacts ont été maintenus avec le B.I.T., l'UNESCO, la C.E.E., l'O.A.A., le Haut-Commissariat pour les Réfugiés et plusieurs institutions non gouvernementales pour des programmes d'intérêt commun. Le Bureau régional a continué de collaborer avec le Conseil de l'Europe; on trouvera dans le Document EUR/RC6/8 des détails à ce sujet. Un échange de vues sur les programmes de l'O.M.S. en Europe, et plus particulièrement ceux qui intéressent les autorités locales, a eu lieu au cours d'une réunion de représentants de l'Union internationale des Villes et Pouvoirs locaux et du Bureau régional, qui s'est tenue à Genève au début de 1956.

L'établissement d'une liaison dès le début de l'élaboration de programmes sanitaires en Europe reste une condition importante de la collaboration entre institutions. On s'est efforcé de définir plus clairement les rôles respectifs des diverses organisations et il importera certainement de ne pas perdre cette question de vue à l'avenir.

Programmes exécutés dans les pays

Les opérations de lutte contre les maladies transmissibles, y compris le trachome et autres ophtalmies transmissibles, ont été poursuivies au cours de l'année dans le cadre du Programme d'assistance technique en Espagne, en Grèce, au Maroc, en Tunisie, en Turquie et en Yougoslavie. L'hygiène de la maternité et de l'enfance, les soins infirmiers, l'assainissement, l'administration hospitalière, l'hygiène sociale et la médecine du travail sont autant de domaines pour lesquels le concours de l'O.M.S. a été demandé aux termes de l'assistance technique. Afin que les besoins sanitaires trouvent, lors de la préparation des programmes d'assistance technique générale des pays, la place qui leur revient, une liaison étroite a été maintenue avec les administrations de la santé.

Le programme de bourses d'études constitue toujours une partie importante de l'assistance de l'O.M.S. dont bénéficient les divers pays, au titre du budget ordinaire. Dans plusieurs pays, on a prêté une attention particulière au renforcement des moyens qui existent déjà pour soigner les enfants physiquement diminués, à l'oeuvre concernant divers aspects de la santé mentale ainsi qu'à l'organisation d'un enseignement national destiné aux ingénieurs sanitaires.

Bourses d'études

En ce qui concerne les bourses d'études, le Bureau régional s'est efforcé de réaliser de nouveaux progrès tant dans l'intérêt des boursiers que dans celui des divers pays, ceux qui envoient des boursiers comme ceux qui en reçoivent. Les méthodes employées en 1954 pour l'évaluation des résultats obtenus par les bourses ont encore été améliorées. Pour une série de pays européens toutes les bourses attribuées en 1950 et 1951 ont maintenant été analysées. Les résultats confirment l'expérience déjà acquise grâce à cette méthode, qui est décrite en détail dans le rapport soumis

au Comité régional lors de sa cinquième Session (EUR/RC5/2 add. 1). Cependant, le nombre des cas qui ont été évalués est encore insuffisant pour qu'on puisse formuler des conclusions définitives. Aussi l'étude va-t-elle être poursuivie.

En 1955, l'O.M.S. a attribué 1046 bourses d'études; 526 boursiers, c'est-à-dire 50 % du total, ont fait des études en Europe. Trois cent trente-sept bourses, soit 32 % de l'ensemble attribué en 1955, ont été attribuées en Europe. L'annexe I donne la répartition par pays d'origine, sujet des études et origine des fonds pour les bourses d'études européennes.

Au cours des premiers six mois de 1956, 207 bourses d'études ont été attribuées ou approuvées, dont 183 au titre du budget ordinaire et 24 au titre des fonds de l'assistance technique. L'annexe II donne, en tableau, des renseignements détaillés sur ces bourses.

On a estimé qu'il serait utile de réunir, au cours d'une rencontre non officielle, les fonctionnaires chargés de prendre dans certains pays européens les arrangements concernant les boursiers de l'O.M.S. afin de résoudre divers problèmes posés par le placement d'un grand nombre des boursiers de l'O.M.S., chaque année en Europe. Au cours de cette réunion, organisée à Genève à la fin de 1955, ces fonctionnaires, venus de France, des Pays-Bas, de Suède, de Suisse et du Royaume-Uni ont eu l'occasion d'échanger leurs vues sur les problèmes pratiques qu'ils rencontrent couramment lors du placement de boursiers de l'O. M. S. Les participants ont beaucoup apprécié les discussions tant entre eux qu'avec le secrétariat de l'O. M. S., et ils ont exprimé l'espoir qu'une réunion semblable, éventuellement plus importante et de portée plus étendue, soit organisée vers la fin de cette année.

Le Bureau régional estime qu'une collaboration étroite entre son Service des bourses et les pays qui reçoivent des boursiers, établie par des réunions de ce genre ou par d'autres moyens, est une des conditions de l'amélioration du programme de bourses d'études de l'O.M.S. en Europe.

Programmes inter-pays

Les activités régionales de l'année 1956 se concentrent surtout sur les travaux inter-pays se rapportant à l'enseignement et à la formation professionnelle. Par exemple, les conférences internationales sur l'enseignement de la santé publique, tenues à Nancy en 1952 et à Göteborg en 1953, ont trouvé une suite, cette année, dans la troisième Conférence sur l'enseignement post-universitaire de l'hygiène, de la médecine préventive et de la médecine sociale, qui a eu lieu à Zagreb et au cours de laquelle ont été discutés certains problèmes particuliers touchant à l'organisation d'écoles de santé publique et de centres de formation professionnelle dans ce domaine. Les cours donnés dans les pays Scandinaves et à Soissons — ce dernier plus particulièrement pour l'hygiène rurale — ont eu pour but d'étendre les possibilités de collaboration inter-pays dans le domaine de la santé publique. D'autre part, le Bureau régional s'est occupé du développement de centres nationaux d'enseignement de la santé publique dans le cadre du programme régional d'écoles et centres européens de formation professionnelle en

santé publique. Des conférences et des cours sur une série de sujets ont été donnés dans divers centres de formation professionnelle et un groupe d'étudiants d'un de ces centres a visité un pays voisin afin d'y étudier les services de santé publique.

Le Bureau régional s'est aussi préoccupé cette année de la formation infirmière. Une conférence sur l'enseignement supérieur des soins infirmiers s'est réunie à Peebles afin d'examiner de près les divers aspects de l'enseignement infirmier supérieur, suivant les conditions qui existent dans différents pays européens et les ressources dont ils disposent.

Le Bureau régional avait mis sur pied l'année dernière pour la première fois un cours se rapportant à l'énergie atomique. Ce cours de formation pour radio-physiciens sanitaires a été donné vers la fin de l'année 1955 à Stockholm. Des travaux préparatoires, faits en collaboration avec deux centres européens, ont été poursuivis en vue de l'organisation de cours de formation professionnelle; l'un d'eux serait destiné plus spécialement au personnel médical.

Parmi les autres activités de cette année il y a lieu de citer la Cinquième Réunion européenne d'ingénieurs sanitaires. L'étude des méthodes d'analyse de l'eau et des normes de qualité de l'eau a été poursuivie, de même que les travaux qui concernent la terminologie utilisée en technique sanitaire, en français et en anglais. Des rapports sur ces deux activités vont être publiés prochainement.

Le rôle important que jouent les viro-logistes et les laboratoires de virologie dans le domaine de la santé publique présente un intérêt d'actualité. Au cours d'une réunion tenue à Madrid, des participants venus de pays d'Europe, d'Afrique et de la Région de la Méditerranée orientale ont examiné le diagnostic des virus considéré du point de vue de la santé publique.

La collaboration des divers services s'occupant de problèmes de guidance infantile constitue un des aspects des activités inter-pays qu'il faut mentionner ici et dont il sera question au cours d'un séminaire qui doit se réunir à Lausanne à l'intention des pays du sud de l'Europe. Cette réunion, à laquelle doivent participer des psychiatres et des psychologues de l'enfance ainsi que des membres du personnel des services sociaux, sera surtout consacrée à l'organisation de cliniques de guidance infantile.

Une réunion prévue pour cette année à Dublin fera suite, dans le cadre général de l'hygiène de la maternité et de l'enfance, aux travaux du groupe d'étude sur la mortalité périnatale, organisé en 1953 par l'O.M.S., afin d'aider certains pays européens à réduire la mortalité périnatale.

Après les premières mesures prises par l'O.M.S. pour instituer une collaboration internationale dans l'important domaine des maladies cardio-vasculaires, des travaux préparatoires sont actuellement en cours en vue d'une nouvelle étude des maladies dégénératives chroniques.

L'attention du Comité régional est appelée sur l'annexe III du présent rapport, qui donne d'une part des renseignements plus complets sur les publications résultant d'activités inter-pays patronnées par l'O.M.S.

en Europe, dont une liste figurait déjà dans le rapport du Directeur régional pour l'année 1955, et d'autre part des renseignements sur des rapports qui ont été publiés depuis ou qui restent à publier.

Aperçu de quelques projets typiques

La partie II du présent rapport contient une liste complète des projets en cours d'exécution cette année. Les projets suivants ont été retenus en vue d'une description plus détaillée.

Assainissement

En jetant un regard en arrière sur la série des réunions d'ingénieurs sanitaires européens, les questions qui y ont été soulevées et examinées et les résultats obtenus depuis six ans, au point de vue tant de la production de rapports techniques que de l'intérêt nouveau suscité parmi les administrateurs de l'hygiène du milieu, on peut dire que l'organisation de ces réunions a été pleinement justifiée. De plus, elles offrent un excellent exemple de coopération internationale efficace, puisque leur réussite doit être également attribuée aux gouvernements des Etats Membres, aux nombreux experts des différents pays qui leur ont apporté un concours précieux, et à tous les participants. Le rôle du Bureau régional dans cette opération a été essentiellement celui d'un catalyseur.

La coopération internationale a commencé par la réunion de spécialistes différents les uns des autres par leur formation, mais qui, par profession, s'occupaient principalement d'hygiène du milieu. En rompant l'isolement dans lequel la plupart de ces techniciens de l'hygiène poursuivaient leur action et en introduisant le concept du travail d'équipe, cette première expérience a remporté un succès tel qu'une série de réunions fut alors organisée avec la collaboration de divers autres pays d'Europe. Dès qu'on eut reconnu la structure et les méthodes d'organisation appropriées, il devint possible d'accorder une attention plus grande aux questions techniques que ces réunions permettraient le mieux d'étudier, ainsi qu'à un certain nombre de problèmes importants qui ne pouvaient être résolus qu'après une étude précise, et parfois prolongée.

Afin d'établir les meilleures méthodes permettant d'apporter une aide efficace aux gouvernements des pays membres, un Comité consultatif, créé dès le début, a constamment aidé le Bureau régional à organiser et mettre au point des programmes régionaux d'hygiène du milieu conformément aux directives formulées par les organes principaux de l'O.M.S. L'efficacité des avis donnés par ce Comité est démontrée par les résultats obtenus. Le Comité, qui a assuré la continuité des travaux entre les réunions, constitue également un moyen de liaison très efficace entre le Bureau régional et le corps professionnel dans les pays membres.

Les réunions organisées jusqu'à présent (La Haye 1950, Rome 1951, Londres 1952, Opatija 1954, Helsinki 1956) ont également servi de lieu de rencontre pour l'examen au grand jour de questions d'intérêt commun qui, par leur nature même, ne pouvaient être étudiées de

manière satisfaisante sur des bases strictement nationales. Trois importants problèmes ont été ainsi présentés au Bureau régional. C'étaient :

La difficulté des communications entre ingénieurs européens et de la diffusion de la documentation technique.

L'amélioration de la qualité des eaux potables dans la Région.

La formation des ingénieurs sanitaires en Europe : orientation de l'enseignement et sa portée.

Ces trois problèmes ont été retenus par le Bureau régional et étudiés avec l'aide des pays membres et d'experts choisis à cet effet. Les rapports sur ces travaux sont en cours de préparation et seront très probablement publiés avant fin 1956.

Au cours de cette année, une cinquième réunion européenne d'ingénieurs sanitaires s'est tenue à Helsinki, avec le concours du Gouvernement finlandais. Les principaux sujets discutés étaient les suivants :

Le problème de la pollution du point de vue de la question générale de l'économie de l'eau.

La pollution des eaux souterraines dans les pays d'Europe, notamment la pollution d'origine chimique et organique; situation actuelle et mesures de prévention.

Dangers que comporte l'évacuation de certaines eaux résiduaires industrielles toxiques.

Problèmes spéciaux que pose, dans les pays de l'Europe du Nord, l'évacuation des résidus des usines de cellulose; et

Le problème toujours croissant des résidus radioactifs.

La quatrième réunion, qui s'est occupée principalement de la pollution des eaux de surface, s'était bornée à mentionner le problème que présente la pollution des eaux souterraines. La cinquième réunion a permis de faire mieux comprendre l'importance relative des deux problèmes, la pollution des eaux de surface et celle des eaux souterraines, en ce sens que les deux questions ont été placées dans leur véritable perspective. En effet, il est possible d'imaginer que l'on puisse rendre de nouveau utilisable une eau de surface polluée en supprimant la source de pollution, tandis qu'une eau souterraine, une fois polluée par des substances organiques ou inorganiques, reste inutilisable pour l'alimentation pendant une période indéterminée.

La tendance qui prévaut actuellement en Europe, où tout semble prouver que les sources d'eau souterraine sont maintenant exploitées au maximum — et, incidemment, que ces sources sont menacées par l'évacuation non contrôlée des eaux usées, en particulier celle des eaux industrielles — est d'utiliser les eaux de surface pour faire face aux besoins sans cesse croissants en eau d'alimentation, pratique qui va probablement se répandre, même dans les pays où la population est fortement prévenue contre l'utilisation des eaux de surface comme sources d'eau d'alimentation.

La cinquième réunion a examiné la question sur le plan européen, et elle s'est préoccupée surtout de protéger celles des eaux souterraines qui ne sont pas encore irrémédiablement polluées, et pour lesquelles une possibilité d'utilisation n'est pas indéfiniment exclue.

Les principes et les méthodes qui président au choix d'un moyen de désinfection des eaux de boisson distribuées par les services publics constituent un autre sujet qui intéresse vivement beaucoup de pays. Certains aspects de la question en ont été étudiés au cours de réunions précédentes, mais après les discussions de la cinquième réunion il est permis de penser qu'à présent ce sujet a été examiné dans tous ses détails.

Réadaptation des enfants physiquement diminués

L'aide concernant la réadaptation des personnes physiquement diminuées, notamment des enfants physiquement diminués, figure dans le programme pour l'Europe depuis 1950, année au cours de laquelle un consultant a fait, pour l'Organisation Mondiale de la Santé, le F.I.S.E. et le Département des Questions sociales de l'Organisation des Nations Unies, une enquête dans plusieurs pays de la Région européenne. On a noté depuis un renforcement des services de réadaptation.

En Yougoslavie, par exemple, un Centre fédéral de réadaptation a été créé à Belgrade. Le F.I.S.E. a fourni du matériel et plusieurs techniciens affectés à ce Centre ont bénéficié de bourses d'études à l'étranger. En 1955, le Gouvernement a cherché à développer ses services de réadaptation, particulièrement ceux qui sont destinés aux enfants physiquement diminués. Le nombre de ces enfants est évalué à 12.000 pour l'ensemble du pays. Un consultant de l'O.M.S. a procédé, en collaboration avec des experts yougoslaves, à une enquête complète sur les moyens existants et sur les besoins des six républiques yougoslaves. Les résultats de son enquête et les recommandations qu'il a formulées ont été examinés avec des représentants de l'Organisation Internationale du Travail, du F.I.S.E. et de l'Administration de l'Assistance technique des Nations Unies, puis ont reçu leur forme définitive lors d'une Conférence nationale sur la réadaptation, réunie à Belgrade. Le plan adopté par la suite en Yougoslavie prévoit une intensification des travaux accomplis dans ce domaine dans tout le pays, une meilleure coordination des divers services intéressés et la formation d'équipes de réadaptation comprenant du personnel médical, des physiothérapeutes et ergothérapeutes, ainsi que du personnel des services sociaux, des spécialistes de l'orientation professionnelle et des infirmières.

En Grèce, plusieurs médecins consultants de l'O.M.S. ont prêté leur concours au Gouvernement pour la mise au point, de 1952 à 1955, d'un programme de réadaptation des enfants physiquement diminués. Un centre modèle de réadaptation des enfants a été ouvert près d'Athènes. Une équipe grecque de personnel affecté au Centre de réadaptation a reçu à l'étranger une formation professionnelle grâce à l'aide de l'Organisation des Nations Unies, de l'O.M.S. et du B.I.T. Le F.I.S.E. a fourni du matériel. Par la suite, l'O.M.S. a envoyé un physiothérapeute chargé de la formation du personnel de ce Centre et d'autres centres analogues. De plus,

L'Organisation a assuré les services d'un ergothérapeute. Un consultant de l'O.M.S., qui avait visité tout d'abord la Yougoslavie, s'est rendu en Grèce en 1956 avec un représentant du F.I.S.E. afin de discuter l'élaboration d'un programme national de réadaptation destiné à coordonner l'action des services gouvernementaux et celle des autres institutions. A la suite d'une série d'entrevues au Ministère des Affaires sociales, le Gouvernement a créé un Conseil national de la réadaptation. On s'attend à d'autres améliorations, notamment pour ce qui est de la formation professionnelle de personnel national. Les recommandations formulées ont été discutées par les représentants de l'Administration de l'Assistance technique des Nations Unies et du Bureau International du Travail.

Un consultant de l'O.M.S. a procédé avec un expert des questions sociales de l'Organisation des Nations Unies à une enquête sur les moyens existant en Espagne. Des discussions ont eu lieu avec le Gouvernement espagnol au sujet de l'élaboration d'un programme national de réadaptation dont les grandes lignes sont actuellement examinées par le Gouvernement, l'Administration de l'Assistance technique des Nations Unies, l'O.M.S., le B.I.T. et le F.I.S.E.

Divers progrès dans le domaine de la réadaptation des enfants physiquement diminués ont été réalisés également en Autriche et en Italie, avec l'aide de l'O.M.S. et du F.I.S.E.

Soins infirmiers

Dans le cadre d'un plan à longue échéance d'amélioration de l'enseignement infirmier en Europe, le Bureau régional a organisé deux réunions inter-pays. Leur but était d'étudier l'évolution de l'enseignement infirmier au regard de la conception la plus large des soins infirmiers qui, en plus des services purement curatifs et préventifs, englobe l'administration et l'enseignement. On reconnaît de plus en plus que les infirmières qui se destinent à l'enseignement ou à l'administration dans les écoles d'infirmières ou qui sont appelées à occuper des postes de direction dans les hôpitaux ou les services de santé publique, ont besoin d'une formation qui dépasse le programme d'enseignement infirmier de base. Cependant, il est évident que, sans un bon programme d'enseignement de base, il n'est pas possible aujourd'hui d'assurer des soins infirmiers satisfaisants.

Pour commencer son examen de l'enseignement infirmier en Europe, le Bureau régional a réuni un groupe d'étude spécial chargé d'examiner la formation de base du personnel infirmier et notamment celle de l'infirmière professionnelle. Le groupe d'étude sur les programmes de formation de base des infirmières, organisé en 1955 en collaboration avec le Gouvernement belge, a réuni des représentants des diverses branches de l'enseignement infirmier, de l'administration des soins infirmiers, de la médecine et de l'instruction générale.

Ce groupe a étudié les divers aspects administratifs de l'enseignement infirmier, les besoins des écoles d'infirmières, les tendances et les principes de l'élaboration des programmes d'enseignement, les

méthodes d'enseignement et la coordination de l'acquisition des connaissances. Le groupe a, de plus, défini la portée et le contenu d'un programme d'enseignement de base capable de préparer l'infirmière aux responsabilités que comporte son travail comme membre de l'équipe sanitaire. Il a examiné le programme d'enseignement des soins infirmiers par rapport à l'instruction générale et, à son avis, ce programme devrait développer chez l'élève les qualités nécessaires pour répondre aux exigences professionnelles et pour préparer l'infirmière à devenir un membre de la collectivité conscient de ses obligations sociales. Le groupe a estimé que « le programme de base devrait donner une préparation large et solide à la pratique efficace des soins infirmiers dans tous les domaines, et jeter les fondements d'une spécialisation et d'une formation supérieure éventuelle ».

Pour faire suite à la réunion du groupe d'étude sur les programmes de formation de base des infirmières, une Conférence sur l'enseignement infirmier supérieur a été organisée cette année, en collaboration avec le Gouvernement du Royaume-Uni et avec l'aide du Département de la Santé de l'Ecosse. Pour leurs travaux, les participants ont bénéficié du concours de consultants spécialistes de l'enseignement infirmier, de l'instruction générale, de la psychologie, de la sociologie et de l'administration de la santé publique.

La Conférence a examiné la nécessité d'établir des programmes d'enseignement infirmier supérieur préparant des infirmières à diverses spécialités des soins infirmiers, à l'administration des soins infirmiers, à l'enseignement, à la surveillance et au travail en équipe, et leur permettant de se charger des responsabilités croissantes que comportent l'organisation et le perfectionnement des services infirmiers. Les discussions ont surtout porté sur les facteurs dont il faut tenir compte lorsque l'on organise et que l'on dispense un enseignement infirmier supérieur, les divers genres de programmes nécessaires, les méthodes d'enseignement les plus efficaces et l'évaluation des résultats obtenus par l'enseignement infirmier supérieur.

La Conférence a souligné le fait que, pour rester efficace, l'infirmière doit avoir la possibilité de parfaire sa formation et elle a constaté que chaque pays devrait prévoir, sous une certaine forme, un enseignement infirmier supérieur. Les divers genres de programmes dont ont besoin les pays dépendent du niveau de la formation de base et toutes nouvelles mesures devraient se fonder sur un inventaire et une évaluation des besoins et des ressources actuels et futurs.

Ces réunions inter-pays, suscitées par des demandes exprimées au cours de conférences précédentes, ont été organisées de manière à donner aux participants la possibilité de prendre une part active à l'élaboration des plans et aux travaux préparatoires. C'est de cette manière que l'on a pu atteindre le but fixé, à savoir maintenir les discussions strictement dans le cadre des besoins des divers pays représentés. Grâce à ces réunions, il a été possible de réunir des données précises sur les programmes d'enseignement de base et d'enseignement supérieur dans les divers pays de la Région. Les participants ont compris l'intérêt qu'ils

avaient à réexaminer leurs propres méthodes à la lumière de connaissances nouvelles et d'une expérience autre que la leur.

Trachome

Au cours de l'exécution, dans la Région de l'Europe, des projets bénéficiant de l'aide de l'O.M.S., des progrès considérables ont déjà été accomplis dans la méthodologie du traitement collectif du trachome, et des recherches inter-pays coordonnées, portant sur des méthodes plus simples, plus efficaces ou plus économiques, suivent leur cours.

Dans les écoles des secteurs où le trachome règne à l'état endémique, notamment au Maroc, en Tunisie et en Espagne, les programmes de traitement collectif par les antibiotiques reçoivent une grande extension et sont permanents; de cette manière, chaque année, les enfants trachomateux qui viennent d'entrer à l'école reçoivent le traitement courant et les enfants déjà traités sont maintenus sous observation et soumis à un nouveau traitement s'il est nécessaire. Par exemple, au Maroc, le programme scolaire permanent qui, en quatre ans, a été appliqué dans 462 écoles et a permis de traiter près de 140.000 enfants, doit être étendu à toutes les écoles du pays au cours des années à venir. En Tunisie et en Espagne, où le programme scolaire est déjà établi mais moins avancé, il est prévu que le traitement systématique fera l'objet d'une grande extension et sera bientôt introduit dans les écoles de toutes les régions d'endémie.

En tant que mesure thérapeutique, le traitement collectif du trachome chez les écoliers a une valeur indiscutable; en tant que moyen de prévention de la maladie, il n'est efficace que si la source d'infection se trouve ordinairement dans les groupes d'âge scolaire ou post-scolaire. Ces conditions sont loin d'être toujours remplies.

Dans l'exécution des projets de lutte contre le trachome bénéficiant de l'aide de l'O.M.S., on entreprend en général simultanément (a) un programme systématique de traitement dans les écoles, parce qu'il présente toujours des avantages et constitue un bon point de départ pour la campagne, et (b) une étude de l'épidémiologie locale du trachome, qui permet de déterminer l'orientation et l'extension à donner à chaque projet pour diriger les mesures préventives vers les groupes d'âge et de sexe de la population les plus importants. On s'efforce également d'intégrer le plus possible les projets de lutte contre le trachome dans les services généraux de santé publique du pays, et de ne pas les poursuivre comme une activité à part. Des projets O.M.S./ F.I.S.E. répondant à ces principes sont en exécution au Maroc, en Tunisie et en Yougoslavie depuis 1953, et en Espagne depuis 1955. Il est prévu que des projets similaires seront mis en oeuvre en Algérie et en Turquie au cours de l'année 1957.

Dans les régions rurales du Maroc, de l'Algérie et de la Tunisie, le climat sub-tropical et l'insuffisance du niveau de vie contribuent à créer un milieu dans lequel non seulement le trachome, mais aussi les conjonctivites saisonnières aiguës sont devenues hyper-endémiques. Dans le sud marocain, des études d'ensemble, entreprises avec le concours d'une équipe de l'O.M.S.

composée d'un ophtalmologiste, d'un ingénieur sanitaire, d'un statisticien et de consultants, ont indiqué que dans de telles régions ni le trachome ni les conjonctivites saisonnières ne peuvent être éliminés si des progrès ne sont pas accomplis dans l'assainissement. Ces études ont démontré toutefois qu'avec un traitement court mais répété de la population, et en particulier de la population infantile, par les antibiotiques, il est possible de réduire considérablement l'intensité des épidémies saisonnières de conjonctivite aiguë, d'abaisser l'incidence des complications cornéennes entraînant la cécité, d'atténuer la gravité et de raccourcir la durée du trachome sous-jacent. Jusqu'à ce que soient réalisées des améliorations essentielles de l'hygiène qui, bien qu'à l'étude, représentent forcément une entreprise à long terme, la politique actuelle est de rendre le traitement par les antibiotiques facilement accessible pour toute la population. A cette fin, on a recours à une opération en trois étapes, depuis le traitement de masse initial et l'éducation sanitaire par des équipes mobiles jusqu'à l'auto-traitement par la population elle-même.

Au Maroc, au cours de la campagne contre les conjonctivites saisonnières, plus de 350.000 habitants ont déjà bénéficié du traitement de masse par les antibiotiques, prodigué par les équipes, et ont maintenant les moyens de procéder à l'auto-traitement. En Tunisie, les équipes ont déjà traité près de 250.000 habitants; l'opération auto-traitement commencera cette année. Tous les ans les équipes mobiles abordent des territoires nouveaux. Dans les pays d'Afrique du Nord la campagne contre les conjonctivites saisonnières occupe la seconde moitié de chaque année. Le traitement collectif du trachome dans les écoles a lieu pendant les périodes intermédiaires.

Dans des circonstances plus favorables, comme par exemple en Espagne et dans quelques parties de la Yougoslavie, il y a tout lieu d'espérer que le trachome pourra éventuellement être ramené à des proportions telles qu'il ne représentera plus un problème de santé publique. Dans les conditions les plus difficiles, comme au Maroc et en Tunisie, le trachome — si sa prévention n'est pas possible à l'heure actuelle — peut dans la majorité des cas être cliniquement guéri avec un risque minimum de complications et de séquelles invalidantes.

Liste des projets

2. DEUXIÈME PARTIE

Introduction

Cette partie du rapport contient une liste des projets (de pays et inter-pays) qui étaient en cours d'exécution ou en préparation pendant le premier semestre de 1956. Cette liste correspond donc à la situation des projets de la Région européenne au 30 juin 1956.

« B. O. » désigne le budget ordinaire, « A. T. » les fonds de l'assistance technique, et « F. I. S. E. » le Fonds des Nations Unies pour l'enfance. Les noms des autres institutions participantes, qu'elles aient ou non prêté un appui financier, sont indiqués entre parenthèses.

Cinquième réunion européenne d'ingénieurs sanitaires, Helsinki (23-29 juillet 1956) - Euro. 9.5 B. O.

Objet. Réunir des ingénieurs sanitaires occupant des postes supérieurs ainsi que d'autres personnes s'intéressant aux questions d'assainissement; échanger des renseignements scientifiques et techniques; concentrer l'attention sur les grandes possibilités du rôle que peut jouer l'ingénieur sanitaire dans le domaine de la santé publique.

Assistance fournie par l'O.M.S. et travail accompli. Le programme technique de ces réunions a toujours été préparé à long terme et une certaine continuité a été maintenue, si bien que l'on peut dire qu'elles forment une série. La cinquième réunion a été organisée avec la collaboration du Gouvernement finlandais; le Bureau régional s'est chargé de la préparation des questions techniques, ainsi que de l'élaboration et de la distribution de la documentation technique. Les travaux de la réunion seront suivis par 47 participants venus des pays suivants : Autriche, Belgique, Danemark, France, Allemagne (République Fédérale), Grèce, Islande, Irlande, Italie, Luxembourg, Maroc, Pays-Bas, Norvège, Portugal, Espagne, Suède, Suisse, Tunisie, Turquie, Royaume-Uni et Yougoslavie, ainsi que par 17 représentants de la Finlande. La contribution de l'O.M.S. comprend également l'envoi d'un conférencier venant des Etats-Unis d'Amérique.

Conférence sur l'enseignement de la médecine préventive et de la médecine sociale, Zagreb (2-6 juillet 1956) - Euro. 22.4 B. O.

Objet. Examiner les possibilités de formation des médecins des services de santé publique.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Vingt-deux directeurs d'écoles ou centres de formation professionnelle en santé publique et administrateurs de santé publique occupant des postes supérieurs en Autriche, Belgique, Danemark, Finlande, France, Allemagne (République Fédérale), Grèce, Islande, Irlande, Italie, Pays-Bas, Norvège, Portugal, Espagne, Suède, Suisse, Turquie, Royaume-Uni et Yougoslavie vont participer à cette conférence qui doit se réunir à l'Ecole de Santé publique de Zagreb. Les sujets de discussion comprennent les besoins en diverses catégories de fonctionnaires sanitaires, la formation professionnelle à assurer, ainsi que l'organisation des établissements d'enseignement en Europe et la collaboration entre ces établissements.

Conférence sur l'éducation sanitaire de la population (Préparation : juin-septembre 1956) - Euro. 25.2 B.O.

Objet. Examiner des moyens de formation professionnelle destinés au personnel chargé de l'éducation sanitaire.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956 et travail accompli. Un consultant engagé pour une durée de trois mois a été chargé de préparer les travaux de la conférence qui doit se réunir en 1957. Le consultant de l'O. M. S. doit visiter plusieurs pays d'Europe afin d'étudier les besoins et les moyens de formation concernant le personnel chargé de l'éducation sanitaire.

Groupe d'étude sur la période périnatale, Dublin (5-10 novembre 1956) - Euro. 39.2 B.O.

Objet. Coordonner les travaux internationaux de recherches sur les causes précises de la mortalité périnatale.

Travail à accomplir en 1956. Il est prévu que des équipes venant d'Irlande, de Suède et éventuellement d'un troisième pays participeront à ces travaux. Chacune des équipes se composera d'un obstétricien, d'un pédiatre et d'un pathologue.

Sixième cours fondamental de perfectionnement pour anesthésiologistes, Copenhague (juillet 1955-juin 1956) - Euro. 52 B. O.

Objet. Stimuler le développement et améliorer la qualité des services nationaux d'anesthésiologie en formant du personnel médical. (Les cours sont donnés en anglais.)

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un consultant engagé pour trois semaines.

Travail à accomplir en 1956. L'O. M. S. a envoyé un expert anesthésiologiste au Centre pour donner des cours pendant le mois de juin. Un instructeur danois et huit stagiaires de l'O. M. S. (auxquels l'O. M. S. avait attribué des bourses d'études en 1955), qui ont suivi ce cours, vont participer également au quatrième Congrès de la Société Scandinave des Anesthésiologistes, à Helsinki, au mois d'août 1956.

Cours de formation professionnelle sur la lutte antituberculeuse, Istamboul (24 septembre-20 octobre 1956) - Euro. 56 A.T.

Objet. Assurer à des médecins et des infirmières de diverses Régions de l'O. M. S. un enseignement post-universitaire sur la lutte antituberculeuse.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux cours post-universitaires destinés à des spécialistes de la lutte contre la tuberculose — l'un à des médecins et l'autre à des infirmières — vont être donnés cet automne au Centre antituberculeux international de formation professionnelle et de démonstrations d'Istamboul. Les Gouvernements de l'Espagne, de la Grèce, du Maroc, de la Tunisie et de la Yougoslavie ont été invités à envoyer chacun un médecin et une infirmière pour suivre ces cours. Il est prévu en outre que des boursiers des Régions de l'Afrique et de la Méditerranée orientale y participeront. Le Bureau régional de l'Europe enverra quatre conférenciers (deux médecins, un éducateur sanitaire et une infirmière en chef de la santé publique).

Quatrième cours de formation professionnelle pour fonctionnaires Scandinaves de santé publique, Goteborg (1er août-30 septembre 1956) - Euro. 60 B. O.

Objet. Créer un centre de formation en santé publique à l'intention des pays Scandinaves.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956, Le programme de ce cours est semblable à celui du cours de 1955 et doit porter sur les questions suivantes : hygiène physiologique, médecine du travail, nutrition, prévention des accidents et questions connexes. Des bourses d'études ont déjà été attribuées à 21 fonctionnaires de la santé publique du Danemark, de Finlande, d'Islande, de Norvège et de Suède.

Centre de formation professionnelle en hygiène rurale, international Soissons (1950-) - Euro. 61 B.O. (Centre international de l'Enfance) (Fondation Rockefeller)

Objet. Collaborer à l'établissement d'un centre de démonstrations sur la santé publique en France et offrir des possibilités de formation professionnelle à des stagiaires de France et d'ailleurs.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Les travaux du Centre font des progrès satisfaisants. Une série d'enquêtes et d'études expérimentales sont en cours, avec les conseils techniques et l'assistance financière de l'O. M. S. La formation pratique de stagiaires isolés et en groupes constitue une partie importante des travaux du Centre. Le deuxième cours de formation professionnelle destiné à des fonctionnaires de santé publique est prévu pour le mois d'octobre 1956. Ce cours, à la fois théorique et pratique, a été organisé par l'Ecole de la Santé publique de Paris. L'O. M. S. a offert des bourses d'études à un certain nombre de pays, afin de permettre aux bénéficiaires de suivre le cours et il est prévu que les gouvernements des pays suivants : Autriche, Belgique, Allemagne (République Fédérale), Italie, Pays-Bas, Portugal, Espagne, Suisse, Tunisie, Turquie et Yougoslavie, seront représentés.

Étude sur la séparation de la mère et de l'enfant, Royaume-Uni et France (novembre 1952-novembre 1956) - Euro. 64 B. O.

Objet. Illustrer certains aspects des troubles affectifs qu'entraîne chez l'enfant la séparation d'avec sa mère au cours des trois premières années de sa vie et élaborer des mesures préventives susceptibles d'application par les services de santé publique.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956 et travail accompli. L'O. M. S. accorde un appui financier pour la préparation d'un rapport contenant les conclusions auxquelles ont abouti les études faites en France en vue de déterminer les causes de la séparation de la mère et de l'enfant, notamment les facteurs économiques et sociaux et les facteurs psychologiques profonds. Une étude analogue avait été faite au Royaume-Uni au cours des années précédentes.

Étude de la terminologie du génie sanitaire (juin 1953-) - Euro. 65 B. O.

Objet. Rédiger un dictionnaire anglais-français des termes de génie sanitaire à l'usage de la Région.

Travail accompli en 1956. Le projet de dictionnaire a été achevé au cours du premier semestre de cette année et on étudie actuellement la forme sous laquelle il sera publié.

Groupe consultatif régional sur les normes applicables à l'eau de boisson (12-17 mars 1956) - Euro. 66 B. O.

Objet. Améliorer la qualité de l'approvisionnement en eau de boisson dans toute la Région en donnant aux administrations sanitaires des conseils sur l'élaboration ou la révision des règlements relatifs au contrôle de l'approvisionnement en eau; assurer l'adoption de certaines méthodes d'analyse de l'eau et l'expression uniforme des résultats; enfin, recommander des normes de qualité de l'eau applicables à la Région européenne.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Huit conseillers temporaires se sont réunis pour la troisième fois à Genève. (La première réunion s'était tenue en décembre 1953; la deuxième en juillet 1955.) Les résultats de l'étude ont été réunis dans un rapport définitif soumis au Groupe et approuvé par celui-ci. On étudie actuellement la forme sous laquelle ce rapport sera publié, compte tenu de la large diffusion qui est prévue.

Cours pour infirmières diplômées (1954-) - Euro. 77 B.O.

Objet. Encourager le perfectionnement des infirmières diplômées, notamment des infirmières monitrices, dans de nombreux pays de la Région.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Une bourse de douze mois a été attribuée à une infirmière suisse pour lui permettre de suivre des cours de niveau universitaire au Canada et aux Etats-Unis d'Amérique.

Séminaire sur les travaux de laboratoires de santé publique relatifs aux maladies à virus et aux rickettsioses, Madrid (16-25 avril 1956) - Euro. 83 B. O.

Objet. Encourager l'établissement de laboratoires de diagnostic des maladies à virus; orienter les spécialistes dans le domaine des techniques classiques et nouvelles du diagnostic des maladies à virus; démonstration de la manière dont l'établissement du diagnostic des maladies à virus peut être incorporé dans les travaux des laboratoires séro-bactériologiques existants.

Assistance fournie par l'O. M. S. Un consultant chargé de l'organisation engagé pour une durée de six semaines; cinq directeurs de discussion; les frais de déplacement de vingt participants venus de pays européens.

Travail accompli. Le séminaire a été suivi par 35 participants (vingt venus des pays suivants : Autriche, Belgique, Danemark, Finlande, France, Allemagne (République Fédérale), Grèce, Islande, Irlande, Italie, Maroc, Pays-Bas, Norvège, Portugal, Suède, Suisse, Tunisie, Turquie, Royaume-Uni et Yougoslavie — onze de la Région de l'Afrique et trois de la Région de la Méditerranée orientale). Les travaux ont été suivis également par un bactériologiste espagnol. Un consultant à court terme a prêté son concours lors de la préparation et de l'organisation du séminaire. Deux

conseillers temporaires ont collaboré aux travaux préparatoires et dirigé le séminaire avec l'assistance de trois directeurs de discussion.

Conférence sur l'enseignement supérieur des soins infirmiers, Peebles (12-26 juin 1956)

Objet. Etude de l'enseignement supérieur des soins infirmiers.

Assistance fournie par l'O. M. S. (a) deux consultants; (b) cinq conférenciers; (c) les frais de trente participants venus des pays suivants : Autriche, Belgique, Danemark, Finlande, France, Allemagne (République Fédérale), Grèce, Irlande, Italie, Pays-Bas, Norvège, Portugal, Espagne, Suède, Suisse, Turquie, Royaume-Uni et Yougoslavie.

Travail accompli. La Conférence a été organisée pour faire suite au Groupe d'étude sur le programme de base dans les écoles d'infirmières qui s'est réuni à Bruxelles en novembre 1955. La Conférence a examiné plus particulièrement les conditions qui rendent nécessaire un enseignement supérieur des soins infirmiers; les facteurs dont il faut tenir compte lors de l'élaboration de programmes de ce genre; les principes à suivre en matière d'organisation et d'administration; les rapports entre l'enseignement de base et l'enseignement supérieur, la portée de l'enseignement supérieur et les critères d'évaluation des programmes. La Conférence a été présidée par les infirmières en chef du Ministère de la Santé, de Londres, et du Département de la Santé de l'Ecosse, à Edimbourg. Deux représentantes de la Fondation internationale Florence Nightingale ont également suivi les travaux de la Conférence.

Etude sur le développement de l'enfant (1956-) - Euro. 91 B. O.

Objet. Patronner une enquête sur les problèmes que posent les enfants privés de soins maternels.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Une enquête a été commencée à Berlin-Ouest sous la direction d'un psychiatre allemand avec la collaboration des Ministères allemands de la Santé, de la Jeunesse et des Sports. Le but de l'enquête est de procéder à une évaluation de groupes comparables d'enfants qui ont passé leurs premières années dans des institutions, des foyers de placement familial, des familles incomplètes et des familles complètes. Des dispositions ont été prises pour qu'une étude de la portée et de certains effets du problème que présente la privation des soins maternels soit faite, dans la région qui dépend du Centre de Santé publique de Soissons, sous la direction d'un psychiatre français et avec la collaboration du Centre de Santé publique de Soissons.

Enquête sur les problèmes de l'alcool en France (1955-1956) - Euro. 92 B. O.

Objet. Réunir et classer une documentation sur certains aspects déterminés des problèmes de l'alcool dans les pays européens.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. L'Institut international pour l'étude des problèmes de l'alcool a fait une série d'enquêtes dans plusieurs pays

d'Europe sur l'usage de la boisson et plus particulièrement sur le problème de l'alcoolisme. Un rapport sera distribué ultérieurement en 1956.

Cours de formation pour ingénieurs municipaux Scandinaves, Göteborg et Copenhague (1er-31 août 1956) - Euro. 93 B. O.

Objet. Assurer la formation en génie sanitaire des ingénieurs municipaux et d'ingénieurs de district des pays Scandinaves chargés de l'élaboration, du fonctionnement- et de la surveillance des systèmes d'adduction d'eau de boisson et d'évacuation des matières usées.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Le programme de ce cours comprend des éléments de bactériologie et d'épidémiologie, les principes d'administration de la santé publique, la chimie de l'eau et des déchets, le traitement des matières usées et de l'eau ainsi que l'évacuation des déchets. Des bourses de l'O. M. S. ont déjà été attribuées à 20 ingénieurs municipaux venant du Danemark, de Finlande, de Norvège et de Suède. Le personnel comprend des conférenciers venant des pays du nord de l'Europe et un chargé de cours d'une école de santé publique de l'Amérique du Nord.

Séminaire sur les crèches, garderies et jardins d'enfants, Sèvres (24 avril-5 mai 1956) - Euro. 101 B. O. (O.N.U.)

Objet. Étude de questions se rapportant à l'organisation de crèches, de garderies et de jardins d'enfants.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Le séminaire a été organisé dans le cadre du programme d'action sociale en Europe des Nations Unies avec la collaboration du Ministère français de la Santé publique et de la Population et de l'École nationale de Santé publique à Paris. Ces études ont été faites au Centre international pédagogique, à Sèvres près de Paris. Les participants avaient été choisis parmi les administrateurs et le personnel des services sociaux dans plusieurs pays européens. L'O. M. S. a envoyé un conseiller temporaire qui a participé à la préparation détaillée du programme, a donné des conférences et dirigé les discussions sur les aspects médicaux du sujet.

Groupe consultatif sur la prévention des accidents chez les enfants, Genève (4-8 juin 1956) - Euro. 102 B. O.

Objet. Examiner les faits connus dans le domaine des accidents de l'enfance en tant que problème de santé publique et formuler des suggestions sur la manière de réunir de nouvelles données pouvant servir de base à l'action préventive.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. A la suite des travaux préparatoires de deux consultants venus, l'un de Suède et l'autre des États-Unis d'Amérique, un groupe de neuf conseillers temporaires appartenant aux pays suivants : Autriche, Belgique, France, Allemagne (République Fédérale), Italie, Pays-Bas, Norvège et Royaume-Uni s'est réuni à Genève. Les travaux ont été suivis également par un représentant de

la Commission Economique pour l'Europe. Les résultats des discussions ont été réunis dans un rapport qui doit être distribué en juillet.

Séminaire sur la guidance infantile, Lausanne (18-29 septembre 1956) - Euro. 103 B.O.

Objet. Examiner des problèmes que posent l'organisation et la gestion de centres de guidance infantile.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Les autorités du canton de Vaud, et plus particulièrement l'Office médico-pédagogique, ont collaboré avec l'O. M. S. aux travaux préparatoires de ce séminaire. L'O. M. S. a invité dans huit pays : Belgique, Grèce, Italie, Portugal, Espagne, Suisse, Turquie et Yougoslavie, 32 participants qui ont déjà été désignés; elle fournira en outre les services d'un consultant, engagé pour un mois, et de cinq conseillers temporaires qui se sont réunis à Lausanne du 29 au 30 avril pour donner des avis sur le programme de ce séminaire.

Cours de pédiatrie sociale, Paris (9 avril-1er juillet) - Euro. 105.1 (Centre international de l'Enfance)

Objet. Cours sur les aspects importants des travaux médicaux et médicaux-sociaux chez les enfants, destiné à des pédiatres et des fonctionnaires de santé publique.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Organisé par le Centre international de l'Enfance, ce cours a eu lieu en partie à Paris et en partie en Espagne et au Portugal. Il était destiné à susciter un large échange international de renseignements et comprenait principalement des visites de centres médico-sociaux et de protection de l'enfance, des conférences et des groupes d'études, dirigés par les participants eux-mêmes et basés sur la documentation réunie dans leurs pays respectifs. Les conférences ont été données par des professeurs de divers pays. Des bourses de l'O. M. S. ont été attribuées à sept stagiaires venus d'Autriche, de Belgique, de Grèce, d'Irlande, d'Italie, de Norvège et du Royaume-Uni.

Cours sur les problèmes de protection de la mère et de l'enfant international, Paris (5 novembre-16 décembre 1956) - Euro. 105.2 B. O. (Centre international de l'Enfance)

Objet. Cours de formation, donné à l'intention d'infirmières de santé publique et de personnel des services sociaux, sur les problèmes généraux de l'hygiène de la maternité et de l'enfance et plus particulièrement sur les aspects sociaux qu'ils présentent.

Assistance fournie par l'O. M. S. Les Gouvernements de l'Autriche, de la Belgique, de l'Irlande, de l'Italie, de la Norvège, du Portugal et de l'Espagne ont été invités à désigner chacun une infirmière de santé publique qui bénéficiera d'une bourse d'études de l'O. M. S. pour participer à ce cours.

Cours sur les problèmes d'hygiène scolaire, Paris (9 janvier-5 février 1956) - Euro. 105.3 B. O. (Centre international de l'Enfance)

Objet. Donner au Centre international de l'Enfance des cours destinés à des médecins et pédiatres des écoles.

Assistance fournie par l'O.M.S. Bourses d'études à cinq médecins de Grèce, d'Italie, d'Espagne, de Turquie et de Yougoslavie.

Cours sur les problèmes posés par l'enfance mentalement international diminuée, Paris (17 septembre-29 octobre 1956) - Euro. 105.4 B. O. (Centre international de l'Enfance)

Objet. Cours de formation spécialement consacré aux aspects sociaux de la psychiatrie de l'enfance et destiné à des médecins, du personnel des services sociaux, des psychiatres et des éducateurs.

Assistance fournie par l'O. M. S. Deux bourses d'études, l'une à la Grèce, et l'autre à la Yougoslavie.

Journées d'études néo-natales, Paris (14-17 octobre 1956) - Euro. 109 B. O.

Objet. Examen annuel des progrès accomplis en matière de pédiatrie néo-natale.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Ces journées, organisées par l'Ecole de Puériculture de la Faculté de Médecine de Paris, doivent réunir des médecins de différents pays, ayant suivi précédemment l'enseignement de l'École. Trois consultants de l'O. M. S. ont été invités à donner des conférences pendant ces journées.

Ecoles et centres européens pour la formation professionnelle en santé publique (1956-) - Euro. 110 B. O.

Objet. Établir une coopération plus étroite entre ces écoles et centres, au moyen d'un programme d'échanges de personnel enseignant et par des visites d'étude.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Neuf conférenciers et quatre bourses d'études.

Travail accompli en 1956. Des conférenciers étrangers ont participé ou vont participer aux cours donnés à Ankara, Athènes, Göteborg, Leyde et Paris, et des bourses d'études ont été attribuées, ou vont l'être, à des membres du corps enseignant d'Athènes, Leyde, Paris, Zagreb.

Symposium sur les aspects des maladies chroniques qui intéressent la santé publique (préparation). - Euro. 111 B. O.

Objet. Préparer le symposium de 1957.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux consultants à court terme ont été engagés pour participer aux travaux préparatoires du symposium.

Conférence africaine sur la bilharziose, Brazzaville (26 novembre-8 décembre 1956) - Euro. 117 (AFRO. 11) B. O.

Objet. Examiner des problèmes courants posés par cette maladie.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Cette conférence est organisée par le Bureau régional de l'O. M. S. pour l'Afrique. Le Bureau régional de l'Europe contribuera par l'envoi de deux participants de la Région européenne, l'un de France (Algérie) et l'autre du Maroc.

Groupe régional consultatif européen dans le domaine de la prévention du crime et du traitement des délinquants, Genève (13-23 août 1956) - Euro. 118 B. O. (O.N.U.)

Objet. Examiner divers problèmes se rapportant plus particulièrement aux délinquants anormaux, aux délinquants habituels et aux délinquants juvéniles, en vue du deuxième Congrès des Nations Unies sur la prévention du crime et le traitement des délinquants.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Un consultant de l'O. M. S. a préparé un rapport sur la psychiatrie du délinquant anormal, qui servira de documentation de base au Groupe consultatif. En outre, le consultant doit suivre les travaux du groupe.

Monographie sur les services sanitaires (1955-) - Euro. 119 B. O.

Objet. Étude générale des services sanitaires en Europe.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956 et travail accompli. Trois conseillers temporaires ont examiné avec des membres du personnel du Bureau régional l'étendue et le plan de la monographie projetée. Les travaux se poursuivent par la réunion de renseignements sur les services sanitaires des pays européens, qui serviront de documentation de base pour la rédaction de la monographie.

Séminaire sur l'application des principes du casework dans l'examen et le traitement des enfants socialement inadaptés, (Anvers 27 août-7 septembre 1956). - Euro. 120 B. O. (O.N.U.)

Objet. Encourager l'amélioration des services destinés aux enfants socialement inadaptés.

Assistance fournie par l'O. M. S. Ce séminaire est organisé dans le cadre du Programme européen d'action sociale des Nations Unies. Il doit réunir du personnel des services sociaux, des juges de tribunaux pour enfants, des administrateurs et d'autres personnes s'occupant de ces problèmes. L'assistance de l'O. M. S. se borne à l'envoi d'un conseiller temporaire qui a participé aux travaux préparatoires du séminaire et qui donnera des conférences et dirigera des discussions sur les aspects psychiatriques de la question.

Séminaire sur la formation professionnelle du personnel d'institutions pour enfants, Baarn près Hilversum (16-27 septembre 1956) - Euro. 121 B. O. (O.N.U.)

Objet. Examen de problèmes dans ce domaine.

Assistance fournie par l'O. M. S. La préparation de ce séminaire a commencé. Il est prévu que l'O. M. S. enverra un conférencier.

Neuvième conférence mondiale de la Ligue internationale sur l'Éducation nouvelle (26 juillet-8 août 1956). - Euro. 122 B. O.

Objet. Examen du problème de l'éducation constructive et de la santé mentale au foyer, à l'école et dans la collectivité.

Assistance fournie par l'O. M. S. L'O. M. S. enverra deux conférenciers chargés de présenter le sujet du point de vue de la santé mentale.

Conférence sur l'assainissement, Beyrouth - Euro. 123 B. O.

Cette conférence est organisée par le Bureau régional de l'O. M. S. pour la Méditerranée orientale. Le Bureau régional de l'Europe enverra quatre participants, deux de Grèce et deux de Turquie.

Séminaire sur la protection maternelle et infantile, Le Caire (19 novembre-1er décembre 1956) - Euro. 124 (Emro. 13) B. O.

Ce séminaire est organisé par le Bureau régional de l'O. M. S. pour la Méditerranée orientale. Le Bureau régional de l'Europe enverra un conférencier; en outre, un de ses fonctionnaires participera à la direction des discussions. Les Gouvernements de la Grèce, du Maroc, de la Tunisie, de la Turquie et de la Yougoslavie ont été invités à envoyer chacun un participant.

Conférence sur le paludisme pour les Régions de la Méditerranée orientale et de l'Europe. Athènes (11-19 juin 1956). - Inter-régional 18 B. O.

Objet. Coordonner les mesures prises en vue de l'éradication de la maladie dans les pays de la Méditerranée orientale et de l'Europe.

Travail accompli. Le Bureau régional de l'Europe a prêté son concours lors de l'organisation de la conférence, qui a été patronnée par l'O. M. S. en collaboration avec le Gouvernement grec. Des participants venus des 25 pays (dont 9 de la Région européenne : France, Grèce, Italie, Maroc, Portugal, Espagne, Turquie, Royaume-Uni et Yougoslavie) ont suivi les travaux de la conférence. Celle-ci a examiné les progrès réalisés dans les pays participants en matière de lutte contre le paludisme et elle s'est occupée du problème que pose la résistance des anophèles aux insecticides et de la question de la coordination internationale en vue de l'éradication de la maladie dans les pays intéressés.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles (1956-) - Algérie 1 A.T. F.I.S.E.

Objet. Poursuivre (a) une campagne de masse de lutte contre les conjonctivites épidémiques saisonnières; (b) le traitement systématique collectif des enfants trachomateux dans les écoles; (c) un programme d'enquêtes épidémiologiques, de recherches cliniques et de laboratoire sur les ophtalmies transmissibles.

Assistance fournie par l'O.M.S. en 1956. Visite de contrôle par l'ophtalmologiste consultant.

Travail accompli en 1956. Le plan d'opérations tripartite doit être signé par le Gouvernement, l'O.M.S. et le F.I.S.E., mais le lancement du projet a été renvoyé à la fin de l'année.

Participation aux activités régionales - Algérie

Voir Euro. 117.

Réadaptation des enfants physiquement diminués (novembre 1952-) - Autriche 4.5 B. O. F.I.S.E.

Objet. Renforcer et développer les services qui existent pour les enfants physiquement diminués; créer des centres de réadaptation à Wiener Neustadt et à Hermagor (Carinthie).

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Le rapport du consultant de l'O. M. S. qui a fait une inspection en octobre et novembre 1955 a été soumis au Gouvernement. Deux bourses d'études de six et de trois mois respectivement ont été approuvées afin de permettre à deux médecins de poursuivre des études dans le domaine de la réadaptation des enfants physiquement diminués.

Santé mentale, Vienne (novembre 1952-) - Autriche 4.6 B. O. F.I.S.E

Objet. Renforcer les services de santé mentale destinés aux enfants.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Une demande de bourse d'études va être présentée.

Production de sérums et de vaccins (septembre 1954-) - Autriche 4.10 B.O. F.I.S.E

Objet. Améliorer et augmenter la production de sérums et de vaccins pour la protection des enfants, en particulier contre la diphtérie, la coqueluche et le tétanos ; intégrer la vaccination contre ces trois maladies dans des services permanents de santé publique de l'Autriche.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Une bourse de trois mois a été attribuée au chef de l'Institut de Sérologie national de Vienne pour étudier aux Etats-Unis d'Amérique les progrès les plus récents réalisés dans ce domaine.

Bourses d'études. Sujets divers (1953-) - Autriche 11 B. O.

Administration de la santé publique. Une bourse de dix mois pour suivre à la London School of Hygiène and Tropical Medicine, le Diploma Public Health Course.

Chirurgie thoracique. Une bourse de trois mois pour étudier la chirurgie du coeur en Suède.

Participation aux activités régionales - Autriche

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 102, Euro. 105.1, Euro. 105.2.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Belgique 9 B. O.

Soins infirmiers. Quatre bourses, dont trois de neuf semaines, chacune pour des études : en Norvège, en Suède et en Finlande (deux) ; en Suisse, en Allemagne, en Norvège, en Suède et en Finlande (une) ; et une de trois mois pour l'étude des soins infirmiers dans l'industrie, au Royaume-Uni, en Norvège et en Suède.

Obstétrique. Une bourse de trois mois pour l'étude de l'étiologie, du traitement et de la prévention de l'avortement aux États-Unis d'Amérique.

Endocrinologie. Une bourse de six mois pour l'étude de l'endocrinologie clinique et expérimentale aux Etats-Unis d'Amérique.

Participation aux activités régionales - Belgique

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 102, Euro. 103, Euro. 105.1, Euro. 105.2, Euro. 120.

Cours national de formation en psychiatrie, Copenhague (1955-) - Danemark 8 B. O.

Objet. Renforcer les services nationaux de psychiatrie par des bourses d'études et des cours d'entretien destinés à des psychiatres danois.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux conférenciers engagés à court terme et une bourse d'études.

Travail accompli en 1956. L'O. M. S. enverra deux conférenciers pour le cours d'entretien donné au mois d'août. Une bourse de quatre mois et demi a été approuvée pour permettre au directeur adjoint d'une clinique psychiatrique d'étudier au Royaume-Uni la réadaptation des malades mentaux.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Danemark 11 B. O.

Soins infirmiers. Une bourse de douze mois pour l'étude aux États-Unis d'Amérique de l'administration et de la direction des soins infirmiers de santé publique.

Spécialités médicales et chirurgicales. Une bourse de quatre mois pour étudier aux Etats-Unis d'Amérique certains aspects de l'urologie et notamment le traitement du cancer de la vessie.

Participation aux activités régionales - Danemark

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 52, Euro. 60, Euro. 83, Euro. 87, Euro 93.

Bourses d'études. Sujets divers (1953-) - Finlande 12 B. O.

Soins infirmiers. Une bourse de douze mois pour suivre un cours universitaire aux Etats-Unis d'Amérique.

Santé mentale. Une bourse de quatre mois pour étudier diverses activités, dans le domaine de la santé mentale des enfants hospitalisés, aux États-Unis d'Amérique, au Royaume-Uni, aux Pays-Bas et en Suisse.

Chimie. Une bourse de six mois pour étudier la chimie clinique au Royaume-Uni.

Participations aux activités régionales - Finlande

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 60, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 93.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - France 28 B. O.

Administration de la santé publique. Trois bourses, deux de cinq semaines chacune pour des études au Danemark, en Suède et en Norvège, et une de trois semaines pour des études en Italie.

Administration et organisation hospitalières. Sept bourses de trois à quatre semaines pour des études en Italie (une); au Danemark et en Suède (deux) ; au Danemark, en Suède et en Norvège (une); en Allemagne (une); en Suède (une); et en Suisse (une).

Hygiène de la maternité et de l'enfance. Trois bourses de trois semaines chacune pour des études en Suède.

Santé mentale. Deux bourses de trois semaines chacune pour des études sur la psychiatrie sociale et l'alcoolisme en Norvège.

Contrôle des médicaments. Deux bourses d'un mois, l'une pour des études au Danemark, en Allemagne et en Suède, l'autre pour des études en Suède et au Danemark.

Maladies transmissibles et laboratoire. Deux bourses, l'une de deux mois pour l'étude des nouvelles techniques de laboratoire et des méthodes de contrôle du vaccin antipoliomyélique en Suède et au Danemark. Une autre de deux semaines pour l'étude du paludisme en Grèce.

Participation aux activités régionales - France

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 64, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 91, Euro. 101, Euro. 102, Euro. 109, Euro. 110, Int. Rég. 18.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Allemagne 16 B. O.

Administration de la santé publique. Deux bourses, l'une de deux semaines et l'autre d'un mois. La première pour des études en Suisse, la deuxième pour des études en France, en Suède, au Royaume-Uni et en Italie.

Santé mentale. Une bourse de quatre mois pour l'étude, aux États-Unis d'Amérique et au Royaume-Uni, de divers problèmes de santé mentale et de délinquance juvénile.

Éducation sanitaire. Une bourse de dix mois pour suivre le Diploma Course d'éducation sanitaire et de ses méthodes du London University Institute of Education.

Médecine du travail. Une bourse de six semaines pour étudier au Royaume-Uni les maladies professionnelles et, plus particulièrement, la silicose et d'autres pneumoconioses.

Réadaptation. Une bourse d'études de deux mois aux États-Unis d'Amérique.

Assainissement dans les ports et quarantaine. Une bourse de six semaines pour étudier les services sanitaires des ports et aéroports, en Egypte, en France, en Italie, en Espagne et au Royaume-Uni.

Biochimie. Deux bourses, l'une de six mois pour étudier certains problèmes particuliers de la biochimie, au Danemark; l'autre de deux mois pour étudier les méthodes de séparation des acides nucléiques, en Suède.

Participation aux activités régionales - Allemagne

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 91, Euro. 102.

Réadaptation des enfants physiquement diminués, Voula (septembre 1952-) - Grèce 3 B. O. FISE

Objet. Renforcer et étendre les moyens existants pour les soins aux enfants physiquement diminués.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un consultant engagé pour six semaines.

Travail accompli en 1956. Un médecin consultant de l'O. M. S., spécialiste de la réadaptation, a visité plusieurs institutions qui participent aux travaux du programme, a donné des conseils sur leur développement ultérieur et a examiné avec le Gouvernement la préparation d'un plan national de réadaptation assurant la coordination des ressources des institutions gouvernementales et bénévoles pour résoudre le problème qui se pose en Grèce dans ce domaine. Le premier résultat a été l'établissement, au sein du Ministère de la Protection sociale, d'une commission nationale de la Réadaptation.

Lutte contre la tuberculose (juin 1952-) - Grèce 6.1 A. T.

Objet. Elaborer un programme de lutte antituberculeuse dans le cadre du service national de santé publique; établir des zones expérimentales; faire de l'Institut de Phtisiologie d'Athènes un centre national de formation du personnel grec chargé de la lutte antituberculeuse.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Un fonctionnaire de la santé publique spécialisé dans les questions de tuberculose a terminé, fin mars, une année de travail. Il a aidé les services gouvernementaux à exécuter le programme et il a participé à l'élaboration des plans concernant l'utilisation de l'Institut de Phtisiologie d'Athènes comme dispensaire et centre de formation. Une installation de radiologie et d'autres appareils médicaux ont été commandés.

Assainissement rural dans les projets de protection maternelle et infantile (1955-) - Grèce 13 A. T. F.I.S.E.

Objet. Créer, dans certains villages, des centres pour l'amélioration des conditions sanitaires qui ont une influence directe sur la morbidité et la mortalité infantiles; assurer le ravitaillement de la population en eau potable et l'évacuation hygiénique des excréta humains; mettre en oeuvre un programme d'éducation sanitaire; former du personnel pour l'application des méthodes modernes d'hygiène rurale.

Assistance fournie par l'O. M. S. au cours du premier semestre de 1956. Deux consultants à court terme.

Travail accompli. La première partie des fournitures du F. I. S. E. est arrivée en Grèce et le programme de distribution a été révisé par le Gouvernement. Un cours d'orientation d'une durée d'une semaine a eu lieu en Macédoine au mois de mai. Les consultants de l'O. M. S. ont donné des conférences pendant ce cours, qui avait été organisé à l'intention du personnel local affecté au projet. Ce cours a été suivi de séminaires de brève durée et de visites faites sur place dans les nomi intéressés. Des bourses d'études de l'O. M. S. ont été offertes à des médecins des services d'hygiène rurale, des ingénieurs sanitaires et des vétérinaires de la santé publique. Les travaux prévus par le plan d'opérations pour l'installation de nouveaux réseaux de distribution d'eau de boisson, la construction de latrines et l'éducation sanitaire sont en cours.

Enseignement infirmier (1956-) - Grèce 17 A. T.

Objet. Former du personnel en vue de leurs fonctions futures lors de l'établissement d'une école d'enseignement infirmier supérieur en Grèce.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956 et travail accompli. Deux bourses de douze mois chacune, pour des études aux États-Unis d'Amérique, ont été approuvées pour des infirmières qui seront chargées de l'enseignement infirmier supérieur dans l'école que le Gouvernement se propose de créer.

Santé mentale (9 mai-7 juin 1956) - Grèce 20 B. O.

Objet. Renforcer les services nationaux de psychiatrie et notamment les services de clinique psychiatrique et de consultation destinés aux enfants.

Assistance fournie par l'O. M. S. Un consultant engagé pour un mois.

Travail accompli en 1956. Le consultant de l'O. M. S. a visité un certain nombre de cliniques psychiatriques en Grèce et s'est entretenu avec des psychiatres à Athènes et Salonique. Son rapport contient surtout des avis sur la nouvelle législation envisagée et les moyens d'améliorer les services hospitaliers psychiatriques.

Bourses d'études. Sujets divers (1954-) - Grèce 21 B. O.

Cancer. Une bourse de trois mois pour l'étude de la biochimie du cancer en France.

Physiologie. Deux bourses de trois mois et demi chacune pour étudier la physiologie, l'une en Allemagne et l'autre en Autriche, en Belgique, au Danemark, en Allemagne et en Suède.

Participation aux activités régionales - Grèce

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 56, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 103, Euro. 105.1, Euro. 105,3, Euro. 105.4, Euro. 110, Euro. 123, Euro. 124, Int. Rég. 18.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Islande 7 B. O.

Contrôle des médicaments. Une bourse de sept mois pour étudier l'analyse et le contrôle des médicaments et pour suivre des cours de pharmacie aux États-Unis d'Amérique.

Participation aux activités régionales - Islande

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 60, Euro. 83.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Irlande 13 B. O.

Administration de la santé publique. Trois bourses d'un mois chacune pour étudier au Royaume-Uni.

Administration hospitalière. Deux bourses d'un mois chacune pour des études aux Pays-Bas, au Danemark et en Norvège.

Santé mentale. Deux bourses d'un mois chacune pour étudier les services de psychiatrie au Royaume-Uni.

Hygiène dentaire. Une bourse d'un mois pour étudier les services d'hygiène dentaire en Norvège.

Réadaptation. Deux bourses d'un mois chacune pour étudier la chirurgie orthopédique, l'une en Autriche et en Italie, et l'autre au Danemark, en Suède et en France.

Chirurgie thoracique. Une bourse pour un mois d'études dans le domaine de la chirurgie du coeur aux États-Unis d'Amérique.

Cancer. Une bourse de deux mois pour étudier aux États-Unis d'Amérique la chimiothérapie expérimentale du cancer.

Participation aux activités régionales - Irlande

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 39.2, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 105.1, Euro. 105.2.

Education sanitaire, Pérouse septembre 1953-) - Italie 15 B. O.

Objet. Créer un centre d'expériences et de démonstrations en matière d'éducation sanitaire de la population, chargé de mettre au point et d'améliorer des méthodes convenant à l'Italie.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Le premier numéro du journal trimestriel du Centre a été publié au mois de mars sous le titre L'Educazione Sanitaria. Des bourses, l'une de neuf mois et l'autre d'un

mois, ont été accordées à deux membres du personnel du Centre pour des études universitaires au Royaume-Uni.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Italie 21 B. O.

Assainissement. Trois bourses, deux de six semaines pour des études dans le domaine du traitement de l'eau et des égouts en France, en Belgique, aux Pays-Bas et en Allemagne, et une de trois semaines pour participer à un cours sur l'analyse de l'eau de boisson donné à l'Institut Pasteur de Lille (France).

Santé mentale. Une bourse pour trois mois d'études en Europe.

Assainissement dans les ports. Une bourse de six semaines pour des études en France, au Royaume-Uni, aux Pays-Bas et en Belgique.

Laboratoire. Deux bourses, l'une de trois mois pour l'étude des méthodes de laboratoire en matière de virus de la poliomyélite, au Danemark et en Allemagne, et l'autre de quatre mois pour étudier les techniques de laboratoire de l'encéphalomyélite au Royaume-Uni et aux Pays-Bas.

Participation aux activités régionales - Italie

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 102, Euro. 103, Euro. 105.1, Euro. 105.2, Euro. 105.3, Int. Rég. 21.

Participation aux activités régionales - Luxembourg B. O.

Voir Euro. 9.5.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles (mars 1953-) - Maroc 1 A. T. F.I.S.E.

Objet, (a) Exécuter une campagne de masse pour combattre les conjonctivites épidémiques saisonnières; (b) assurer le dépistage systématique et le traitement collectif des enfants trachomateux dans toutes les écoles du pays; (c) mettre en oeuvre un programme de recherches thérapeutiques épidémiologiques et de laboratoire visant à élaborer des méthodes de traitement plus simples, plus efficaces et plus économiques.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un ophtalmologiste et un statisticien, chacun pendant six mois. Visite de contrôle par l'ophtalmologiste consultant de l'O. M. S. Une bourse d'études. Matériel de laboratoire.

Travail accompli en 1956. Au cours du premier semestre de l'année, près de 40.000 enfants trachomateux ont été traités dans de nouveaux groupes d'écoles. Dans les écoles où un traitement collectif avait été donné précédemment, près de 10.000 enfants nouvellement admis ont subi le cycle standard de traitement, tandis que ceux qui avaient déjà été traités sont maintenus sous surveillance.

Lutte contre les maladies vénériennes (août 1954-) - Maroc 2 A. T. F.I.S.E.

Objet. Réduire la prévalence de la syphilis, notamment parmi les mères et les enfants.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un statisticien pendant six mois et un consultant vénérologue pendant deux mois.

Travail accompli en 1956. A la suite de la réorganisation des autorités locales dans un certain nombre de zones rurales, les travaux de la campagne se sont ralentis au cours du deuxième semestre de 1955 et au début de 1956. Dès que ces problèmes ont été résolus, les travaux ont repris leur cours normal. On est en train de comparer le test de Migliano avec le test V. D. R. L. (Venereal Diseases Research Laboratory) simultanément dans le pays et au Laboratoire des Maladies vénériennes de Copenhague. Un avenant au plan d'opération tripartite (Gouvernement/F. I. S. E./O. M. S.) a été signé au début de 1956 afin d'étendre la durée du programme jusqu'à la fin de 1957 et d'adapter le plan d'opération aux progrès de la campagne.

Hygiène de la maternité et de l'enfance (alimentation des enfants) (1955-) - Maroc 6 A. T.

Objets. Améliorer les services de protection maternelle et infantile, particulièrement en ce qui concerne le régime alimentaire des enfants.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux bourses de deux mois chacune ont été attribuées pour des études, l'une en Norvège, au Danemark et aux Pays-Bas, l'autre en France et en Italie. Une troisième demande de bourse est attendue.

Assainissement (1956-) - Maroc 12 A. T.

Objet. Améliorer l'assainissement dans le pays.

Assistance fournie par l'O. M. S. A la suite d'une demande faite par le Gouvernement, un plan d'opération provisoire a été élaboré en collaboration avec lui. Ce plan prévoit des services consultatifs, la formation de personnel local, l'établissement de services appropriés et la mise en oeuvre d'un projet pilote de démonstrations. Les pourparlers avec le Gouvernement se poursuivent.

Bourses d'études. Sujets divers - Maroc 15 B. O.

Administration de la santé publique. Quatre bourses pour des études d'une durée de deux mois chacune : la première en France, la deuxième en France, en Suisse et en Turquie; la troisième en Italie, en Yougoslavie et en France; la quatrième en France et en Egypte.

Participation aux activités régionales - Maroc

Voir Euro. 9.5, Euro. 56, Euro. 83, Euro. 117, Euro. 124, Int. Rég. 18.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Pays-Bas 15 B. O.

Contrôle des denrées alimentaires. Une bourse de deux mois pour étudier l'analyse des denrées alimentaires en Allemagne et en Suisse.

Éducation sanitaire. Une bourse de sept mois et demi pour des études aux Etats-Unis d'Amérique.

Réadaptation. Trois bourses pour étudier certains aspects de la réadaptation et de la médecine physique, une de six semaines au Royaume-Uni, une de trois semaines au Danemark, en Suède et en Norvège, et une troisième de trois mois et demi au Royaume-Uni, au Danemark, en Autriche et en Allemagne.

Santé publique vétérinaire. Une bourse de six semaines pour étudier certains problèmes particuliers de la santé publique vétérinaire, notamment au sujet de la volaille et du gibier, au Danemark, en Allemagne et en Suisse.

Production de sérums et de vaccins. Deux bourses de trois semaines pour étudier la préparation de sérums et de vaccins au Royaume-Uni et au Danemark.

Laboratoire. Une bourse de deux mois et demi pour étudier aux Etats-Unis d'Amérique les progrès les plus récents des techniques de laboratoire de diagnostic en matière de leptospirose, rickettsiose et de toxoplasmose.

Participation aux activités régionales - Pays-Bas

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 102, Euro. 110, Euro. 121, Euro. 122.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Norvège 10 B. O.

Administration de la santé publique. Deux bourses pour des études aux États-Unis d'Amérique, la première pour suivre un cours universitaire de douze mois, la seconde, de deux mois, pour des études dans le domaine de l'administration et de l'exécution des travaux de santé publique.

Assainissement. Deux bourses de dix semaines chacune pour suivre un cours d'assainissement du milieu à la London School of Hygiene and Tropical Medicine.

Participation aux activités régionales - Norvège

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 60, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 93, Euro. 102, Euro. 105. 1, Euro. 105.2.

Cours national de formation en génie sanitaire, Lisbonne - Portugal 12 B. O.

Objet. Assurer la formation en génie sanitaire des ingénieurs municipaux et des ingénieurs de district chargés de l'élaboration, du fonctionnement et de la surveillance des systèmes d'adduction d'eau et d'évacuation des matières usées.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un cours, analogue à ceux qui ont eu lieu en 1954 et 1955, est prévu pour l'automne 1956. L'O. M. S. fournira des conférenciers pour ce cours. Une bourse de douze mois va être accordée à un ingénieur municipal en chef pour suivre au Royaume-Uni des cours universitaires sur le génie sanitaire de santé publique.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Portugal 17 B. O.

Assainissement. Une bourse de trois mois pour étudier la purification de l'eau en France, en Belgique et en Allemagne.

Statistiques sanitaires. Une bourse de trois mois a été attribuée à un fonctionnaire sanitaire pour des études en France, en Suisse, en Italie et en Espagne.

Ophthalmologie. Une bourse de un à deux mois pour des études en France et en Suisse.

Participation aux activités régionales - Portugal

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 103, Euro. 105.2, Int. Rég. 18.

Maladies endémo-épidémiques (mai 1952-) - Espagne 1 A. T.

Objet. Renforcer à certains égards les services de lutte contre les maladies transmissibles.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux bourses d'études; des fournitures et du matériel de laboratoire. Il est prévu en outre d'envoyer un consultant spécialiste des méthodes de laboratoire chargé de donner des conseils sur les techniques de la culture des tissus.

Réadaptation des enfants physiquement diminués (1956-) - Espagne 3 B. O. F. I. S. E.

Objet. Mettre au point un programme national de réadaptation des enfants physiquement diminués.

Assistance fournie par l'O. M. S. Un consultant engagé pour six semaines.

Travail accompli. Un médecin consultant de l'O. M. S. et un expert de l'O. N. U. des questions d'assistance sociale ont visité un certain nombre d'institutions à Madrid, Valence, et Barcelone et ont fait une enquête sur les besoins et les moyens existants. Ils ont mis au point avec les représentants du Gouvernement un programme de réadaptation pour l'ensemble du pays.

Syphilis congénitale (1955-) - Espagne 8 A. T. F.I.S.E.

Objet. Organiser l'examen et le traitement systématique des nourrissons, des enfants et des femmes enceintes dans le cadre des services de protection maternelle et infantile; organiser le dépistage et le diagnostic de la syphilis dans divers groupes de la population; améliorer les moyens de séro-diagnostic de la syphilis dans les laboratoires.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Un cours post-universitaire de dermatologie et de vénéréologie a été organisé avec l'assistance de l'O. M. S. à l'Université de Madrid. Des visites de consultants de l'O. M. S., spécialistes de la vénéréologie et du séro-diagnostic, sont prévues. Une bourse de six mois a été approuvée pour permettre à un vénéréologue espagnol d'étudier au Royaume-Uni les techniques modernes de dermatologie et de vénéréologie.

Hygiène de la maternité et de l'enfance (1955-) - Espagne 10 A. T. F.I.S.E.

Objet. Développer les services actuels de protection maternelle et infantile; établir un certain nombre de centres-pilotes destinés à servir de modèle pour la création d'un réseau de centres de protection infantile couvrant tout le pays; former du personnel à l'intention de ces centres.

Assistance fournie par l'O.M.S. en 1956. Une équipe composée d'un médecin et d'une infirmière a reçu des bourses d'études d'une durée de un et de trois mois, respectivement, pour se perfectionner à l'étranger. Des demandes de bourses pour une deuxième équipe sont attendues.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles - Espagne 11 A. T. F.I.S.E.

Objet. Réunir de plus amples renseignements sur l'épidémiologie, en Espagne, du trachome et des ophtalmies associées, mettre au point des méthodes pratiques pour combattre la transmission de ces maladies ; utiliser des antibiotiques modernes pour le traitement de masse de la population dans certains districts hyperendémiques; organiser le dépistage systématique et le traitement collectif d'enfants trachomateux dans toutes les écoles de la zone d'endémicité; mettre au point un programme d'éducation sanitaire de la population.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Deux consultants, un ophtalmologiste et un statisticien, prêtant leur concours pendant huit semaines en tout. Deux bourses d'études en matière d'épidémiologie et de lutte contre le trachome.

Travail accompli en 1956. Des cours nationaux de formation de personnel auxiliaire ont lieu à Grenade depuis le mois d'avril 1955. Des cours de perfectionnement sur les méthodes modernes de la lutte contre le trachome ont été donnés à Grenade et à Almeria à l'intention d'ophtalmologistes et de praticiens de médecine générale exerçant dans la région à laquelle s'étend le programme. Les enquêtes épidémiologiques et le traitement de masse ont été étendus à de nouveaux districts. Le traitement collectif d'enfants trachomateux a commencé dans les écoles de la province de Grenade et une première évaluation doit être faite. Deux bourses de deux mois chacune ont été attribuées pour des études en Italie, en Yougoslavie, en Grèce et en Egypte.

Bourses d'études, divers (1953-) - Espagne 17 B. O.

Tuberculose. Trois bourses de deux mois chacune pour étudier la lutte antituberculeuse et la réadaptation de tuberculeux au Royaume-Uni (une bourse) et en Italie, en Finlande et en France (deux bourses).

Lutte contre les maladies transmissibles. Une bourse pour trois mois d'études en France.

Service de laboratoire. Une bourse de deux mois pour étudier en France la culture des tissus et les techniques de diagnostic en laboratoire concernant la poliomyélite.

Chirurgie. Une bourse de trois mois pour étudier la chirurgie cardiovasculaire au Royaume-Uni et en Suède.

Participation aux activités régionales - Espagne

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 56, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 103, Euro. 105.2, Euro. 105.3, Int. Rég. 18.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Suède 12 B. O.

Administration de la santé publique. Une bourse de deux mois pour étudier l'administration de la santé publique et l'éducation sanitaire au Royaume-Uni.

Santé mentale. Une bourse de six mois pour étudier les soins infirmiers de psychiatrie aux Etats-Unis d'Amérique.

Santé publique vétérinaire. Une bourse de douze mois d'études aux Etats-Unis d'Amérique conduisant au diplôme de Master of Public Health.

Participation aux activités régionales - Suède

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 39.2, Euro. 60, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 93, Euro. 110.

Journées médico-sociales romandes (16-17 mars 1956) - Suisse 14 B. O.

Objet. Organiser une conférence sur le thème général : le travail comme agent thérapeutique.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Ces « Journées », organisées par la Policlinique universitaire de Médecine et l'Ecole d'Etudes sociales, ont eu lieu à Genève. Un consultant de l'O. M. S. a donné une conférence sur les caractéristiques de l'ergothérapie et la réadaptation fonctionnelle.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Suisse 15 B. O.

Administration de la santé publique. Une bourse d'un mois pour étudier en Suède la législation et l'organisation des services sanitaires.

Santé mentale. Une bourse de deux mois pour étudier en Allemagne, en France et au Royaume-Uni la psychothérapie et les schizophrènes.

Contrôle des médicaments. Une bourse de six mois pour des études en Suède, au Royaume-Uni et aux Pays-Bas.

Services de laboratoire. Une bourse de trois mois pour étudier l'organisation, le fonctionnement et les installations de laboratoires de virologie en Suède et au Royaume-Uni.

Participation aux activités régionales - Suisse

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 77, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 103.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles (novembre 1953-) - Tunisie 3 A. T. F.I.S.E.

Objet, (a) Mener une campagne de masse contre la conjonctivite épidémique saisonnière; (b) instituer le traitement systématique et collectif des enfants trachomateux dans les écoles; (c) mettre à exécution un programme de recherche épidémiologique et de laboratoire sur les ophtalmies transmissibles.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un ophtalmologiste chef d'équipe pendant une année; un bactériologiste pendant trois mois; une visite de contrôle d'une durée de deux semaines de l'ophtalmologiste consultant de l'O. M. S.

Travail accompli en 1956. Durant le premier semestre de l'année, la campagne scolaire a été étendue à un nouveau secteur où près de 7.000 enfants trachomateux ont été traités. Dans les écoles de cinq secteurs, où le traitement collectif avait déjà été appliqué, près de 2.000 enfants trachomateux nouvellement admis dans les écoles ont été soumis au cycle standard de traitement, tandis que les enfants déjà traités ont été maintenus sous surveillance. Au cours de l'été, la campagne menée contre la conjonctivite épidémique saisonnière sera étendue au nord du pays où 120.000 nouveaux habitants environ recevront un traitement de masse par des antibiotiques.

Lutte contre la tuberculose (1956-) - Tunisie 9 A. T. F.I.S.E.

Objet. Lancer dans une région choisie de la Tunisie un projet-pilote afin de déterminer l'efficacité du traitement donné à domicile et de l'utilisation prophylactique d'antibiotiques; élaborer un nouveau programme en se fondant sur les résultats obtenus.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli. Un consultant de l'O. M. S. a visité le pays au mois de février pour étudier la possibilité de combiner une enquête faite dans les hôpitaux avec les programmes de traitement à domicile comprenant l'utilisation prophylactique de l'I.N.H. pour les contacts. Un plan d'opération tripartite a été élaboré en collaboration avec le Gouvernement et avec le F. I. S. E.

Enseignement infirmier septembre 1955-) - Tunisie 10 A. T.

Objet. Mettre au point et renforcer renseignement infirmier de base, donné à l'Ecole d'infirmières de Tunis.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. (a) deux infirmières en qualité de consultantes; (b) deux bourses d'études; (c) du matériel d'enseignement.

Travail accompli en 1956. Les deux infirmières consultantes, affectées au projet depuis le mois de septembre 1955, ont rendu compte que des progrès continus avaient été réalisés à l'Ecole d'infirmières de Tunis. Des améliorations ont été apportées au programme théorique, mais c'est dans le domaine de l'instruction clinique que les plus grands progrès ont été

faits. Des bourses d'études, l'une de douze mois et l'autre de trois mois, ont été approuvées pour permettre à deux infirmières tunisiennes de se perfectionner à l'étranger. Du matériel d'enseignement a été commandé. On se propose de poursuivre pendant une année encore ce projet qui, au début, avait été prévu pour une durée de neuf mois.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Tunisie 13 B. O.

Administration hospitalière. Deux bourses d'un mois chacune pour des études en France.

Réadaptation. Une bourse de six semaines pour étudier en France, aux Pays-Bas et en Suède la réadaptation des sourds et des muets.

Biochimie. Une bourse de quatre mois pour des études en Suisse et en France.

Participation aux activités régionales - Tunisie

Voir Euro. 9.5, Euro. 56, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 124.

Hygiène sociale et médecine du travail (24 mai 1956-) - Turquie 5 A. T.

Objet. Faire une enquête sur les services de la médecine du travail existant en Turquie et donner au Ministère du Travail des avis sur la manière de les améliorer.

Assistance fournie par l'O. M. S. Un consultant engagé pour un mois et deux bourses d'études.

Travail accompli en 1956. A la suite d'une demande faite par le Ministère du Travail par l'intermédiaire du Ministère de la Santé, le Bureau régional de l'Europe a organisé la visite d'un consultant conférencier spécialiste de la médecine du travail qui a également inspecté l'Institut du Travail d'Istanbul créé par le B. I. T. Des bourses de trois mois chacune ont été attribuées à deux médecins pour étudier l'hygiène industrielle et l'administration des services de médecine du travail ainsi que le fonctionnement d'hôpitaux pour ouvriers.

Hygiène de la maternité et de l'enfance (septembre 1952-) - Turquie 6 A. T. F.I.S.E.

Objet. Instituer des services de protection maternelle et infantile dans le cadre des services de santé publique de Turquie; établir une section de protection maternelle et infantile au Ministère de la Santé et créer un centre de démonstrations et d'enseignement à Ankara.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. (a) un spécialiste de pédiatrie sociale (chef d'équipe), une infirmière de la santé publique et une sage-femme; (b) deux bourses d'études.

Travail accompli en 1956. Les travaux de documentation entrepris en 1955 par l'équipe de l'O. M. S. en collaboration avec la section de protection maternelle et infantile au Ministère de la Santé se sont terminés par la présentation d'un plan à long terme concernant la protection maternelle et infantile dans l'ensemble du pays; ce plan prévoit la création de services

fondamentaux de P. M. I. sur tout le territoire dans le cadre des services de santé publique, ainsi que la formation professionnelle et l'encadrement du personnel nécessaire. L'équipe a poursuivi normalement ses travaux d'enseignement ainsi que la surveillance des services de démonstrations d'Ankara, créés en collaboration avec l'équipe et qui fonctionnent maintenant uniquement avec du personnel turc.

Lutte contre la lèpre (1956-) - Turquie 11 A. T.

Objet. Lutte contre la lèpre et élaboration d'un programme à long terme d'éradication de la maladie.

Assistance fournie par l'O. M. S. et travail accompli en 1956. Un consultant de l'O. M. S. doit se rendre en Turquie vers la fin de l'année afin de conseiller le Gouvernement à propos de la construction et de l'organisation d'une léproserie, et de donner des avis au sujet de la lutte contre la lèpre. Cette visite fait suite aux enquêtes antérieures et aux recommandations formulées en 1953 par un autre consultant de l'O. M. S. chargé d'étudier ce problème.

Vaccination par le B.C.G. (1952-) - Turquie 13 B. O. F.I.S.E.

Objet. Mettre en oeuvre une campagne de vaccination par le B. C. G. chez les enfants et les jeunes adultes et créer un service d'évaluation; préparer la création d'un service national permanent du B.C.G., au moyen de démonstrations de méthodes de travail et par la formation de personnel local; coordonner la vaccination par le B. C. G. avec les autres services de prévention et de lutte antituberculeuse.

Assistance fournie en 1956 et travail accompli. Le Directeur de l'Institut Refik Saydam a fait une visite d'une durée d'un mois à Genève, Copenhague et Paris afin d'examiner avec l'O. M. S. et le F. I. S. E. le programme B.C.G. et les travaux futurs de lutte antituberculeuse en Turquie. A la suite de ces consultations, un avenant au plan d'opération a été signé par le Gouvernement, l'O. M. S. et le F. I. S. E. en vue d'étendre la campagne de masse. Une bourse de sept semaines a été attribuée à un membre du personnel médical de l'Institut Refik Saydam pour étudier au Danemark le séro-diagnostic de la tuberculose.

École de santé publique, Ankara (juillet 1953-) - Turquie 16 A. T.

Objet. Rétablir les cours post-universitaires à l'École de santé publique à Ankara.

Assistance fournie par l'O. M. S. L'assistance fournie en 1956 pour ce projet est comprise dans le projet inter-pays Euro. 110.

Administration hospitalière (octobre-novembre 1956) - Turquie 22 A. T.

Objet. Conseiller le Ministère de la Santé sur l'administration des hôpitaux construits récemment à Ankara.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un consultant engagé pour deux mois.

Travail accompli en 1956. Un spécialiste de l'administration hospitalière, qui avait déjà été envoyé en qualité de consultant par l'O. M. S. les années précédentes pour donner des avis sur la construction d'hôpitaux doit se rendre à nouveau à Ankara pendant l'automne 1956.

Statistiques démographiques et sanitaires (1956-) - Turquie 24 A. T.

Objet. Améliorer les services de statistiques démographiques et sanitaires.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. A la suite des recommandations formulées par le consultant qui avait été engagé par l'O. M. S. en 1953-1954, ce même consultant se rendra à nouveau en Turquie en automne 1956 afin d'y faire une enquête sur la réorganisation dont ont fait l'objet le Bureau central de statistique du pays et les services de statistiques démographiques et sanitaires. Il donnera en outre des conseils au nouveau directeur du Service statistique qui vient de rentrer en Turquie après avoir fait des études à l'étranger grâce à une bourse de longue durée octroyée par l'O. M. S.

Conseils sur les soins infirmiers (octobre 1955-) - Turquie 29 A. T.

Objet. Organiser la division des services infirmiers du Ministère de la Santé de façon à renforcer et à développer les services nationaux. Renforcer l'enseignement infirmier de base et supérieur.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Une infirmière-conseil.

Travail accompli en 1956. Des plans ont été préparés et mis au point avec le Gouvernement en vue de la création d'un service des soins infirmiers au Ministère de la Santé et de l'établissement d'une Commission nationale des soins infirmiers. L'infirmière-conseil de l'O. M. S. avait, en collaboration avec l'infirmière en chef du Ministère, fait une enquête préliminaire sur les besoins en personnel infirmier et les ressources disponibles dans les pays. Les résultats de cette enquête ont amené le Ministère à demander à l'O. M. S. deux nouvelles infirmières-conseil, l'une pour donner des avis sur l'enseignement infirmier de base et supérieur, l'autre pour prêter son concours lors de la préparation du personnel infirmier d'enseignement et de surveillance qui sera chargée de la formation des infirmières sages-femmes auxiliaires. Ces deux infirmières-conseil vont être engagées.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles (1955-) - Turquie 31 A. T. F.I.S.E.

Objet. Réunir de plus amples renseignements sur l'épidémiologie en Turquie du trachome et des ophtalmies associées; mettre au point des méthodes pratiques pour combattre la propagation de cette maladie; utiliser les antibiotiques modernes et la chimiothérapie pour le traitement de masse de ces affections dans certains districts choisis d'hyper-endémicité; procéder à un dépistage systématique et au

traitement collectif des enfants trachomateux dans toutes les écoles de la région endémique; mettre au point un programme d'éducation sanitaire du public.

Travail accompli en 1956. Des recommandations pour l'établissement d'un projet pilote de lutte contre la maladie ont été soumises à l'approbation du Gouvernement; elles se fondent sur les résultats de l'enquête faite par un consultant de l'O. M. S. qui a visité la Turquie en 1955 et tiennent compte des méthodes de lutte améliorées mises au point récemment au cours d'autres programmes qui bénéficient de l'assistance de l'O. M. S. Le consultant de l'O. M. S. doit se rendre à nouveau en Turquie au début de juillet 1956 pour prêter son concours lors de l'élaboration d'un plan d'opération.

Production de sérums et de vaccins (1956) - Turquie 33 A. T.

Objet. Renforcer les moyens de production de sérums et de vaccins.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un consultant de l'O. M. S. doit passer un mois à l'Institut central d'Hygiène Refik Saydam à Ankara, afin de donner des conseils sur l'immunisation du cheval pour les besoins de la production de sérum.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Turquie 36 B. O.

Santé mentale. Une bourse de trois mois pour des études en Suisse et en Autriche.

Contrôle des denrées alimentaires. Trois bourses de six semaines chacune pour des études au Danemark, en Allemagne et en Autriche.

Chirurgie. Une bourse de deux mois pour étudier la chirurgie plastique et la chirurgie de la bouche en France.

Participation aux activités régionales - Turquie

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 61, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 103, Euro. 105.3, Euro. 110, Euro. 124, Int. Rég. 18.

Bourses d'études. Sujets divers (1952-) - Royaume-Uni 13 B. O.

Administration de la santé publique. Deux bourses, l'une de huit semaines pour des études en France, en Allemagne et en Yougoslavie; l'autre, de cinq semaines, pour des études en Norvège, en Suède, en Finlande et au Danemark.

Soins infirmiers. Deux bourses, l'une de six semaines pour étudier les programmes d'enseignement infirmier de base et supérieur ainsi que les services de soins infirmiers à domicile en Suède et en Finlande; l'autre de trois mois pour étudier l'administration des soins infirmiers en Finlande, en Suède, en Norvège, au Danemark, en Allemagne, en Suisse, en France et en Belgique.

Pédiatrie. Une bourse de deux mois d'études dans le domaine de la pédiatrie et des recherches de pédiatrie en Suède, en Italie et aux Pays-Bas.

Santé mentale. Une bourse de trois mois pour des études au Danemark, en Suède, en Norvège et en Suisse.

Hygiène dentaire. Une bourse de six semaines pour étudier aux Pays-Bas, en France, en Allemagne et en Suisse les questions d'éducation, la santé publique et de prévention qui intéressent l'art dentaire.

Hématologie. Une bourse d'un mois pour étudier certains aspects de l'hématologie et de la transfusion sanguine aux Pays-Bas, en France, en Italie et en Suisse.

Participation aux activités régionales - Royaume-Uni

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 64, Euro. 83, Euro. 87, Euro. 102, Euro. 105.1, Int. Rég. 18.

Réadaptation des enfants physiquement diminués (1955-) - Yougoslavie 7 B. O. F.I.S.E. (O.N.U.)

Objet. Améliorer les services de réadaptation existant et en créer de nouveaux, notamment en faveur des enfants, et donner dans le cadre du programme national de réadaptation une formation professionnelle au personnel nécessaire.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Un consultant engagé pour un mois.

Travail accompli en 1956. Un consultant de l'O. M. S. a terminé à la fin du mois de janvier l'enquête commencée en novembre 1955. Un programme national a été préparé et adopté par le Gouvernement. Des discussions se poursuivent avec diverses institutions des Nations Unies au sujet de leur participation au programme élargi.

Maladies endémo-épidémiques (1953-) - Yougoslavie 16.1 A. T.

Objet. Réduire la fréquence de certaines maladies endémo-épidémiques qui continuent à poser un grave problème en Yougoslavie.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Visites d'un consultant; fournitures et matériel; bourses d'études.

Travail accompli en 1956. Pour donner suite aux travaux antérieurs concernant la lutte contre la pellagre en Bosnie, le consultant de l'O. M. S. doit se rendre à nouveau dans le pays au mois de juillet pour donner des avis sur la continuation du programme d'alimentation vitaminée. Trois bourses de quatre à six mois ont été approuvées pour des études en matière de production de sérums et de vaccins et de parasitologie. Une demande de fournitures et de matériel est en cours d'examen.

Lutte contre les ophtalmies transmissibles (1954-) - Yougoslavie 16.5 A. T. F.I.S.E.

Objet. Limiter la propagation du trachome au moyen d'un traitement collectif par des antibiotiques, afin d'arrêter la contagiosité des cas et de réaliser la guérison avec le minimum de risques de cicatrisation tardive.

Travail accompli en 1956. On a poursuivi la réorganisation de la campagne, afin de répondre aux nouveaux besoins dans les districts où le trachome a été pratiquement éliminé et dans d'autres districts où la maladie présente encore un problème grave. En Bosnie, le centre directeur de la campagne a été déplacé de Sarajevo à Samac, où l'on a construit un hôpital de 80 lits pour trachomateux, des laboratoires et des bureaux pour l'administration. L'ophtalmologiste consultant de l'O. M. S. va se rendre à nouveau sur place au cours de l'automne. Une demande de bourse d'études va être présentée.

Administration de la santé publique (1953-) - Yougoslavie 16.7 A. T.

Objet. Renforcer les services de santé publique.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Il est prévu d'organiser un voyage d'études en Europe auquel participera une équipe composée de dix chefs d'instituts d'hygiène.

Hygiène de la maternité et de l'enfance (1953-) - Yougoslavie 16.9 A. T. F.I.S.E.

Objet. Développer les services de protection maternelle et infantile dans le cadre des services de santé publique généraux, principalement en mettant en oeuvre des mesures de protection maternelle et infantile dans, les centres et stations de soins généraux; établir dans chaque république un centre de démonstrations pour doter en personnel et pour diriger les centres annexes.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Quatre consultants à court terme; bourses d'études.

Travail accompli en 1956. Lors d'un cours sur la pédiatrie sociale et l'obstétrique qui sera organisé à Belgrade en automne, trois consultants de l'O. M. S. donneront des conférences. Un consultant spécial de l'O. M. S. est chargé de faire une enquête sur les moyens existant et les besoins dans le domaine des prématurés, le Gouvernement ayant exprimé le désir de renforcer ses services dans ce domaine. Deux demandes de bourse d'études vont être présentées. Un avenant au plan d'opération existant a été signé par le Gouvernement, l'O. M. S. et le F. I. S. E. en vue de l'extension de ce programme.

Hygiène sociale et médecine du travail (1954-) - Yougoslavie 16.12 A. T.

Objet. Renforcer les services médicaux mis à la disposition des ouvriers en améliorant le niveau des connaissances techniques des spécialistes de la médecine du travail.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Des bourses d'études d'une durée de six mois chacune seront accordées à cinq médecins spécialistes de la médecine du travail venant de trois républiques différentes.

Organisation des services de santé publique (1956-) - Yougoslavie 20 A. T.

Objet. Faire progresser l'organisation de services de santé publique.

Assistance fournie par l'O. M. S. Une bourse de douze mois pour des études universitaires au Royaume-Uni a été approuvée. Une demande concernant une seconde bourse va être présentée.

Hygiène dentaire (1956-) - Yougoslavie 21 A. T.

Objet. Améliorer les services d'hygiène dentaire, notamment en ce qui concerne la prévention des caries dentaires.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Une bourse d'études de six mois a été réservée pour un fonctionnaire des services d'hygiène dentaire.

Organisation des services hospitaliers (1956-) - Yougoslavie 22 A. T.

Objet. Développer l'organisation des services hospitaliers.

Assistance fournie par l'O. M. S. en 1956. Des bourses d'études de quatre mois chacune ont été réservées pour trois administrateurs d'hôpitaux désirant perfectionner leurs connaissances techniques dans ce domaine.

Bourses d'études. Sujets divers (1953-) - Yougoslavie 23 B. O.

Santé mentale. Une bourse de six mois pour étudier la neuropsychiatrie en France, en Belgique et en Suisse.

Cancer. Une bourse de six mois pour étudier au Royaume-Uni les travaux de recherche sur le cancer.

Radiologie. Une bourse de six mois pour des études en Suède et en Allemagne.

Participation aux activités régionales - Yougoslavie

Voir Euro. 9.5, Euro. 22.4, Euro. 56, Euro. 61, Eur. 83, Euro. 87, Euro. 103, Euro. 105.3, Euro. 105.4, Euro. 124, Int. Rég. 18.

Annexe 1 - Bourses d'études accordées en 1955 répartition suivant le pays d'origine des boursiers, le genre de bourses accordées et la source des fonds

Annexe 2 - Bourses d'études approuvées ou accordées au cours de la période 1er janvier-30 juin 1956 répartition suivant les pays d'origine des boursiers, la source des fonds et le genre de bourses accordées

Pays d'origine	Total	Genre de bourses Inter-régionales	Région	Source				Genre de bourses Inter-régionales
				Pays d'origine	Source des fonds O.M.S.	A. T.	Total	
Autriche	12		12	Autriche	5	10	2	
Belgique	8	2	6	Belgique	3	8	7	
Danemark	14	3	11	Danemark	7	14	13	2
Finlande	13	1	12	Finlande	5	12	14	2
France	22	3	19	France	20	22	20	1
Allemagne (Rép. Féd)	13		13	Allemagne (Rép. Féd.)	6	13	9	2
Grèce	16		16	Grèce	10	9	7	2
Islande	4	1	3	Islande	2	4	1	1
Irlande	14	1	13	Irlande	9	14	13	2
Italie	19		19	Italie	13	17	14	
Luxembourg				Luxembourg				
Monaco				Monaco				
Maroc	19	2	17	Maroc (zone française)	4	9	7	1
Pays-Bas	15	2	13	Pays-Bas	10	15	9	2
Norvège	14	1	13	Norvège	4	14	15	2
Portugal	13	1	13	Portugal	7	12	4	
Espagne	23	6	22	Espagne	19	11	14	1
Suède	20		14	Suède	9	20	13	2
Suisse	10	1	9	Suisse	3	10	4	1
Tunisie	24	1	24	Tunisie	17	13	6	
Turquie	12	1	11	Turquie	8	9	11	
Royaume-Uni	9		8	Royaume-Uni	8	9	9	
Yougoslavie	43	1	42	Yougoslavie	36	10	11	
	337	27	310		217	255	207	23
		8%	92%		65%	35%	75%	25%
		100%			100%		100%	

Annexe 3 - Publications se rapportant aux activités inter-pays organisées en Europe par l'O. M. S.⁴

N°	Année	Activité	N°	Année	Activité	Forme et mode de présentation des publications
			(b)			Nouvelles publications
9	1951 et années suivantes	Les travailleurs sociaux en Angle terre et en France	(a)	1955	Angleterre et en France	5 Analyse de l'étude effectuée en Angleterre et en France donnant les principales conclusions et recommandations. Il a été décidé que ce rapport serait distribué par le Bureau régional de l'Europe (à paraître vers la fin de 1956). (b) La question de la publication des rapports analytiques sur les études effectuées séparément en Angleterre et en France n'a pas encore fait l'objet d'une décision.
11	1951 et années suivantes	Contre de démonstration et de formation professionnelle pour la lutte contre les maladies vénériennes chez les gens de mer, Rotterdam	42	1955	Rotterdam	Le document qui sera reproduit comprendra certaines conférences choisies parmi les cours donnés à Rotterdam sur les divers aspects de la lutte contre les maladies vénériennes. (Ce document ne contient pas le texte même des rapports des groupes d'étude (A paraître prochainement.)
17 et 25	1952 et 1953	Colloques sur la médecine du travail, Leyde et Milan	43	1955	Amsterdam et Monaco	a) La documentation de ces colloques a été publiée dans le Bulletin de l'O. M. S. Santé, 1955, 13, 491-742; en anglais ou en français. (b) La documentation se rapportant à la législation sur la médecine du travail en France (texte ronéoté et présenté sous couverture souple imprimée).
18 et 27	1952 et 1953	Conférences sur l'enseignement de l'hygiène, de la médecine préventive et de la médecine sociale, Nancy et Göteborg	44	1955	Paris	La documentation de ces conférences, ainsi que celle provenant d'autres sources sera publiée par l'O. M. S. au cours de l'automne 1956 (Série de Monographies).
30	1954	Colloque sur la prévention et le traitement de l'alcoolisme, Noordwijk	45	1955	Europe	Les principaux thèmes de discussion du colloque ont été publiés dans les numéros successifs du Quarterly Journal of Alcohol Studies on 1955. Des tirés à part réunis en une seule brochure peuvent être obtenus auprès du Bureau régional.
32	1954	Quatrième colloque d'ingénieurs sanitaires, Opatija	46	1955	Europe	(a) Le rapport du Dr A. Koy sur la pollution des eaux en Europe sera publié prochainement par l'O. M. S. dans un numéro du Bulletin consacré à l'assainissement. (b) Une documentation sur la pollution des eaux en Europe, comprenant le rapport du Dr Key, sera reproduite par le Bureau régional en anglais et en français. (c) Une documentation sur la désinfection des eaux réunie par le Groupe consultatif sur la lutte antituberculeuse, a été reproduite par le Bureau régional (en anglais et en français).
33	1954	Conférence sur l'immunisation, Francfort	47	1955	Belgrade	Une documentation se rapportant à cette conférence a été publiée par l'O. M. S. dans le Bulletin (Bull. Org. Mond. Santé, 1955, 13, 363-489 en anglais et en français).
34	1954	Colloque sur la salubrité des viandes, Copenhague	48	1955	Belgrade	La documentation se rapportant à ce colloque n'a pas encore été publiée; elle doit paraître dans la Série de Monographies de l'O.M.S. en septembre 1956.
38	1954	Conférence sur les services d'hygiène scolaire, Grenoble (avec la collaboration de l'UNESCO)	49	1955	Bruxelles	(a) L'édition anglaise du rapport sur cette conférence a paru sous la forme d'un document présenté sous couverture souple imprimée. (b) Un résumé a été publié par l'O.M.S. dans la Chronique, vol. 9, n° 10, octobre 1955 (pp. 269-280 on anglais et 289-300 en français).

4. Publications mentionnées dans le rapport du Directeur régional pour 1955

5. renseignements supplémentaires

N°	Année	Activité	Forme et mode de présentation des publications
49	1955	Modifications des services de santé publique nécessitées par le vieillissement de la population, Vienne	(a) Un rapport sommaire sur les discussions techniques de la cinquième Session du Comité régional de l'Europe, établi par le professeur J. M. Mackintosh, a été reproduit par le Bureau régional dans un document ronéoté portant la cote EUR/ RC5/ Technical Discussions/3 (anglais et français). (b) Un résumé des discussions et des conclusions a été publié par l'O.M.S. dans la Chronique, vol. 9, n° 12, décembre 1955, pp. 339-342 en anglais et pp. 363-366 en français.
50	1956	Conférence européenne sur l'enseignement supérieur des soins infirmiers, Peebles	Un rapport est en préparation.
51	1956	Séminaire sur les travaux de laboratoire de santé publique concernant les maladies à virus et les rickettsioses, Madrid	(a) Un rapport sommaire sur les travaux du séminaire sera reproduit par le Bureau régional. (b) La publication du rapport in extenso n'a pas encore fait l'objet d'une décision.
52	1956	Groupe consultatif sur la prévention des accidents chez les enfants, Genève	Le projet de rapport du groupe consultatif sera distribué prochainement dans un document ronéoté portant la cote EUR/RC6/6 (anglais et français).